Imprenta Moderna
Frente á la Biblioteca Nacional

LA INFORMACION

EDICION DE LA MAÑANA

Año VI — San José de Costa Rica — Jueves 4 de Setiembre de 1913 — N.° 1742

CEPILLOS DIENTES "ALBALINA" lo mejor "Botica Francesa"

HACE UN PLACER DE LA DIGESTION SI SE TOMA CON LAS COMIDAS.

Cerveza Traube

LA BEBIDA IDEAL

DA VIGOR A LOS VIEJOS, FUERZA A LOS JOVENES, Y BELLEZA A LAS MUJERES.

15

DR. CONSTANTINO HERDOCIA

de la Facultad de Medicina de Paris

MEDICO Y CIRUJANO

Antiguo interno del Hospital de Quinze Vingt.
antiguo Jefe de clinica del Profesor Galezowski.
D. T. M. Liverpool School of Tropical Medicine.
Especialista en enfermedades de los ojos, oídos, narices y GARGANTA.
Horas de consulta: de 7 a. m. a 10 a. m.; 2 p. m. a 5 p. m.
Operaciones gratis para los pobres de solemnidad.
Oficina: casa que ocupó el doctor don Rodolfo Espinosa R.
Permanecerá en esta capital unos pocos meses.
Teléfono 441.
1948.—31 Ag. al 30 Sept.

WM. Mc. KINNON Y CO. LD.

ABERDEEN, ESCOCIA

FABRICANTES DE MAQUINARIAS PARA CAFE, CAÑA DE AZUCAR, CACAO Y HULE.

Se permite llamar la atención de sus clientes á sus Secadoras para café de nueva patente "OKRASSA", de las cuales hay ya tres instaladas en el país; también, pueden suministrar á precios muy equitativos sus nuevas plantas completas para hacer arúcar en cantidad de ¾ de tonelada, 1 tonelada, 1½ toneladas, 2 toneladas y 3 toneladas por día de 12 horas.

Pídanse informes y catálogos á

BRENES & Co.,
18 May. Agentes. 6

LA INFORMACION

DIARIO DE LA MAÑANA

Oficinas de Redacción y Administración - -

Esquinas Calle 2a. Norte y 1a. Avenida Este - - -

APARTADO No. 41.

TELEFONO No. 18.

IMPRENTA MODERNA

Frente á la Biblioteca Nacional

Editor: Manuel Consuegra

La Redacción asume la responsabilidad personal de las publicaciones no firmadas

Lotería del Asilo Chapuí

Emisión de 25.000 billetes.
á razón de ₡ 5.00 cada uno, divididos en décimos, a 50 céntimos el decimo.
Valor en premios: ₡ 89.050.00.
Sorteo 307, para el 5 de Otbre.

1 premio mayor de	₡ 25.000.00	₡ 25.000.00
1 " " "	10.000.00	10.000.00
1 " " "	5.000.00	5.000.00
2 " " "	1.000.00	2.000.00
4 " " "	500.00	2.000.00
17 " " "	200.00	3.400.00
20 " " "	100.00	2.000.00
40 " " "	80.00	3.200.00
10 aproximaciones al primer premio, (5 anteriores y 5 posteriores), de	₡ 400.00	
cada una.		1.000.00
10 aproximaciones al segundo premio, (5 anteriores y 5 posteriores), de ₡ 50.00 cada una.		500.00
849 terminaciones a las dos últimas cifras del primer premio, de ₡ 50.00 cada una. .		12.450.00
1250 terminaciones a la última cifra del primer premio, de ₡ 10.00 cada una.		22.500.00
1905 premios.	Valor.....	₡ 89.050.00

NOTA.—La venta en la Tesorería es de reunos billetes en adelante, con el diez por ciento de descuento.

Emisión de 25.000 billetes.
á razón de ₡ 8.00 cada uno, divididos en octavos a ₡ 1.00 el octavo.
Valor en premios: ₡ 142.920.00
Sorteo 310 para el 1o. de Enero de 1914.

1 premio mayor de	₡ 40.000.00	₡ 40.000.00
1 " " "	15.000.00	15.000.00
1 " " "	8.000.00	8.000.00
2 " " "	1.500.00	3.000.00
2 " " "	500.00	1.000.00
55 " " "	200.00	11.000.00
10 aproximaciones al primer premio, (5 anteriores y 5 posteriores), de ₡ 200.00 cada una.		2.000.00
10 aproximaciones al segundo premio, (5 anteriores y 5 posteriores), de ₡ 100.00 cada una.		1.000.00
10 aproximaciones al tercer premio, (5 anteriores y 5 posteriores), de ₡ 100.00 cada una.		1.000.00
249 terminaciones a las dos últimas cifras del primer premio de ₡ 8.00 cada una. .		10.920.00
2250 terminaciones a la última cifra del primer premio de ₡ 16.00 cada una.		36.000.00
2500 premios	Valor.....	₡ 142.920.00

NOTA.—Los billetes se venderán del 25 de octubre en adelante en las mismas condiciones que se venden los billetes de los sorteos ordinarios.

3 1820

LA MEJOR

Mantequilla Pura

Marca "COLIBLANCO"

A. G. S.

900 LIBRAS SEMANALES

Se vende TODOS LOS DIAS en la Lechería Central

NATILLA, todos los martes
QUESO DE MANTEQUILLA, martes y viernes

1477 A. González Soto

SEMILLAS --- SEMILLAS

La mejor clase de semillas para Hortaliza y Jardín, así como de pastos finos la venden los señores

J. M. THORBURN & CO. DE NEW YORK

Proveedores de la Sociedad Nacional de Agricultura

PARA CATALOGOS, MUESTRAS Y PRECIOS DIRIGIRSE A LOS AGENTES EN COSTA RICA SEÑORES

BRENES & COMPAÑIA. 9

DR. EMILIO ECHEVERRIA

Ha abierto su oficina en la calle Quinta Norte, frente al "Teatro Variedades".

Horas de consulta: de 12 a 4 de la tarde.—Habitación: Casa Velázquez calle primera Norte, frente a "Ambos Mundos".

1763—3 agto.

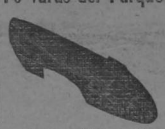
Hermosa casa de habitación alquilo

Eugenio de Benedictis

1273—11 jun. a. s o.

Talabartería y Zapatería Jirón

10 varas del Parque Morazán



Especialidad en los ramos de Talabartería y Zapatería. Siempre surtido completo de monturas y albardas desde ₡ 10 hasta ₡ 100.

Arneses desde ₡ 40 hasta 300. Acaba de recibir lámparas para coches, jabones para lavar cuero, aceites y barnices para capotas. Ternos peruanos, almuazas desde 50 céntimos hasta ₡ 2.00 y en general accesorios para coches y carretones, garantiza sus trabajos. Calzado en todo estilo.

Representante de casas extranjeras.

213. SALVADOR C. JIRON.

Especialidades para baile

Aviso a mi clientela que he vuelto de mi viaje a Europa con la mar de novedades; ofrezco un surtido espléndido en telas de seda; lindísimos adornos en seda, perla, oro y plata; puntos, metidos y encajes: maligny, chantilly, espátulo y guipur en seda y algodón; adornos estilo búlgaro y oriental; tules perlados y adornos de cabeza, cuellos búlgaros, guipur y oriental; aplicaciones y flecos en toda forma y calidad; abalorios sueltos de toda clase y color. SURTIDO ENORME PARA NOVIAS.

Vestidos lavables en cortes y medio confeccionados.——Adornos y plumas de sombrero.——Artículos de regalo.—¡Precios baratos!

1907—24 agto. BETTINA DE HOLST.

1a. Avenida Este, No. 578, por el Aserradero Wolf.

A. B. C.

Próximamente se abrirá frente al Teatro Variedades el Bar más lujoso y elegante de esta capital, montado conforme al plan europeo, decorado regiamente y servido por un correctísimo y experto personal.

El Bar "A. B. C." va a ser un orgullo para esta capital, y el lugar de cita de nuestro mundo elegante.

1850 14. — s. o.

Manteca de coco LA GRAN VIA

Eugenio de Benedictis.

780.—1 ab.

Empresa de Arena de Río Grande

Oficina: Contigua a Wolf
Te éfono 218
SAN JOSE

La hermosa casa de madera

contra temblores, amueblada, que ocupa la Legación de Méjico, se alquila. Situada en el alto de la estación, calle del tranvía a San Pedro, muy sana y con todo el confort moderno.

Informes dará

EUGENIO DE BENEDICTIS.

2847-31 agto.

OPORTUNIDAD

A solicitud de mi acreedor don Arturo Dent, se venderá por el Juez 2o. Civil, a la 1 p. m. del 20 del mes en curso, mi casa, situada en la Avenida 4a. Oeste, 150 varas al S. O. del Parque Central. Está en perfecto estado. Tiene 10 cuartos; baño, excusados, patio y solar. Mide el terreno 13½ varas de frente por 50 de fondo. Tanto por la situación de la casa como por su tamaño y comodidades, quien la compre hará una buena adquisición. La base del remate es ₡ 7.600, y la casa no vale menos de ₡ 16.000.

San José, 1o. de Setiembre de 1913.

Ramón Bustamante.

1958-2 al 12 st.

Alimentos para bestias

Avena en grano.—Maiz amarillo quebrado.—Cebada —Melaza.—Alfalfa molida y en rama.—Trigo.—Semilla de Algodón.—Afrecho de varias clases. y un surtido completo de semillas de hortaliza, principalmente de cebollas, que garantizamos.

ALMACEN DE GRANOS
TOMAS FERNANDEZ & HNO.

TRASLADO

Desde el 1o. de Setiembre el despacho del Doctor Espinosa se trasladará al lado Sur del Parque Central, contiguo a la Casa de Salud.

Horas de oficina: 8 a 9 de la mañana y 2 a 5 de la tarde todos los días excepto los domingos por la tarde.

1889-21 ag a s. o.

OPORTUNIDAD

Se vende una casa contra temblores con un lote bastante grande, o se cambia por una propiedad en la Sabana; la casa está situada en la Avenida 12. Para más informes, entenderse con doña Teófila J. de Borges. 16 s. o

PODER

Durante mi ausencia del país queda con mi poder generalísimo don Gustavo Odio de Granda, según escritura notorial hecha ante don Antonio M. Soto.

San José, agosto 28 de 1913.

1942.—30 ag. a 7 setbre. PRUDENCIO ODIO.

SE VENDE

Semilla de cowpeas para ABONO VERDE a DIEZ Y SEIS COLONES quintal peso bruto, puesto en cualquier estación del Ferrocarril de Costa Rica. Dirija sus pedidos a

LINDO & STARKE.
TUIS.—TURRIALBA.

1901—23 agto. a s. o.

Se vende barato

doce hectáreas de terreno situado al Oeste de la Estación, 600 o 700 yardas de distancia, más o menos; casa de dos pisos, 8 cuartos, cocina, baño, agua en la propiedad, once hectáreas de banano nuevo, empezado a transportar para particulares. Dirigirse a

G. W. CAMPBELL.
Apartado 57—Siquirres. 1953—31 ag. a s. o.

PARA CURAR UN RESFRIADO EN UN DIA

todo el mundo toma el LAXATIVO BROMO-QUININA (*Pastillas.*) Los boticarios devolverán el dinero si deja de curar. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita.

PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

TOME PETRONINA

"La Garantía" de José Cherques

Gran surtido de mercaderías, muebles finos, fonógrafos, colchas, cobijas, y gran surtido de pañolones, máquinas de coser y relojes de pared. 1234

Todo al crédito
y pagable en cómodos abonos semanales

Sucursal en Cartago—Teléfono 33.—Sucursal en Puntarenas.—Agencia en Limón
Teléfono de San José 1866

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas [illegible]

LOS NEUTRALES

Los neutrales van a salir costando a peso de oro.

Porque "contra" los neutrales son esas ovaciones y manifestaciones de ahora. No se convencen con razones? Pues se deslumbran con partidarios, con banderas, con estandartes y con el alegre bullir de las fiestas políticas.

Ahora ser neutral es algo más que ser Presidente de la República. Los partidos los contemplan, los miman, los llevan y los traen y no encuentran donde ponérselos.

Allí en San Ramón está Rafael Rodríguez q' no me dejará mentir; esa ciudad que en buen lapso será la Meca de los poetas, es actualmente la Meca de los políticos. Y no me vengan con que don Máximo fue a San Ramón a ver y dejarse ver de sus huestes. Fue a coquetear con Rafael Rodríguez, a hacerle ojitos, a ofrecerle el cielo con sus estrellas y la tierra con sus legaciones y gobernaciones y diputaciones y a cantarle aquello de:

"Vente conmigo y no temas."

Para hacese "rosita" nadie como Rodríguez. Don Máximo volvió sin esa paloma que creyó azul y lo mismo volverá don Rafael quien según nos dicen irá el catorce a la tierra ramonense con *propósitos* de *conquista* también.

Ah, seductores de nueva escuela! ¿No veis que con vuestro magullar estais poniendo VERDE al estimable don Rafael Rodriguez por hacerlo el BLANCO de vuestros afanes?

Tendreis derecho a quejaros si de la noche a la mañana sabeis que está "verdiblanco."

. . .

Si las gentes hubieran sabido lo que iba a significar a estas alturas ser "neutral" los candidatos se habrían quedado sin un partidario y cada zorro hubiera esperado en su "urrú" a que lo fueran a "tolonguear"..

Ahora si hay que decir que es verdad y de las de a folio, eso de que "no por mucho madrugar se llega más temprano," pues de los viejos partidarios ya los candidatos ni se acuerdan, mientras que por decidir un neutro son capaces de los mayores sacrificios. Si conozco yo neutral que está viviendo en casa de cemento y comiendo bisteck todos los dias a cuenta de su neutralidad!

Y esos neutrales nos van a quitar el sosiego. Pues el pais que estaba tranquilo después de lo de Golfo Dulce—ya que entre nosotros nadie se intranquiliza por una "plancha",—sigue ahora agitándose en pos de los que no se han decidido y las ovaciones que nos esperan van a ser a cual peor; las olas azules, rojas y verdes seguirán barriendo pueblos y ciudades y aun los que no han "incurrido" tendrán que oír la oratoria obligada a ruego de los candidatos.

Pero digan lo que quieran, no hay nada como ser neutral. El que es neutral a estas horas, puede contar con salir de pobre por lo menos.

Y ya verán ustedes a que altura veremos a esos prudentísimos varones, regodeándose con los huesos más "gordos" del gobierno y con las mejores tajadas del Erario Nacional.

Porque de tal manera se están poniendo las cosas que el no tener opinión va a ser la puerta de las alturas y la llave del éxito.

PEPE RUEDELABOLA.

La fiesta política del domingo

en la ciudad de Cartago

Hablando con D. Leonidas Pacheco

Uno de nuestros cronistas conversó hoy con don Leonidas Pacheco sobre la próxima manifestación que los duranistas harán en Cartago y a las varias preguntas que se hicieron a aquel señor contestó en resumen así:

Estaba resuelto hacer nuestra manifestación desde mucho antes de que sonara la civilista. Es verdad que no hemos empezado a ejecutarla sino en esta semana, pero el acuerdo estaba tomado por la iniciativa de los duranistas de Cartago que deseaban exhibir parte de sus fuerzas en aquella ciudad, a la que se habia pretendido asombrar con el grupo fernandista que se trasladó a Cartago.

Con respecto al despliegue de fuerzas del civilismo, hecho el domingo último, nosotros no pretendemos ni aumentarlo ni rebajarlo con la ovación nuestra: cada partido hace lo que puede y antes del siete de diciembre, con exhibiciones o sin ellas, todos creemos tener la victoria en el bolsillo. Después de aquella fecha es claro que los dos vencidos se quedarán con las manos en la cabeza, y porsupuesto espero que los obligados a hacer el gesto condolido serán nuestros adversarios.

Estamos empeñados en que la manifestación sea muy buena. Decir que los duranistas *que nos veamos en Cartago* el domingo próximo somos todos los que hay en Costa Rica es tan inocente como lo es la broma que dí a un redactor de su periódico asegurándole que necesitábamos cincuenta carros para llevar sólo los secretarios de las directivas. Esas son frases que se van en el correr de una conversación cordial, pero que no valen la tinta que se gasta en imprimirlas.

Por dificultades materiales no nos será posible trasportar toda la gente que quisiera ir a nuestra manifestación. Sin embargo esperamos confiados en que el número que presentaremos duplicará holgadamente al que los del botón azul llevaron a aquella plaza fuerte del duranismo.

Repito que no faltará quien asegure que en Cartago estará hasta el último duranista. El desengaño de esa frase la tendrán quienes la lancen, en el momento del voto, en el cual confiamos que daremos una buena sorpresa a nuestros contrarios.

Por lo demás, el entusiasmo del duranismo es tan grande y la fe en el triunfo tan completa, que pienso que el espectáculo que se verá el domingo en Cartago será uno de los más hermosos que se presenten en la actual lucha.

Confiamos en que ese día habrá en la ciudad noble y leal mucho verde y mucho blanco, mucho viva Durán; y también confiamos en que siguiendo el hermoso ejemplo del domingo último, el silencio respetuoso de los contrarios deje pasar nuestras filas como dejamos nosotros pasar los batallones rojos el domingo y los azules en Cartago.

El Rey diplomático

La misión que se ha impuesto el Rey Carlos está muy en consonancia con sus sentimientos y su manera de ser.

Hombre pacífico de suyo, y tal vez influido por el espíritu pacifista de su ilustre esposa, nada puede serle tan grato como evitar los desastres que se vienen sucediendo en tierras balkánicas.

Después de atender a la organización del Ejército rumano con todo el cuidado propio del Soberano que siente verdadero amor por su pueblo dedica su atención en los presentes momentos para lograr en lo posible nueva efusión de sangre.

El Zar Fernando de Bulgaria le ha puesto un segundo telegrama pidiendo su mediación para evitar que continúe la guerra con Servia y con Grecia. Como al propio tiempo la guerra es un hecho con Rumania, huelga decir que esos despachos regios son algo que se parece mucho a una humillación.

Sin embargo S. M. ha contestado cortésmente y demostrando tanta bondad como discreción, diciendo que pone todo su empeño en evitar que las operaciones prosigan.

No se han reducido á buenas palabras su respuesta. Inmediatamente ha telegrafiado a los Reyes Jorge de Grecia, Pedro de Servia y Nicolás de Montenegro, haciéndole presente su deseo de que la guerra cese y de que las buenas relaciones se restablezcan, para ultimar un litigio que afecta a todos por igual.

A la vez ha telegrafiado al Sultán de Turquía invocando su amistad y recordando los buenos oficios de Rumania cerca de Italia para la terminación de la guerra de Tripolitania en las mejores condiciones posibles para los vencidos.

Las contestaciones de los citados Soberanos no se han hecho esperar. El de Turquía pretende que se rectifiquen los acuerdos de la conferencia de Londres, en la cual se convino lo que pudiera llamarse el reparto de su Imperio.

Y el Rey se ha apresurado a contestar que esa pretensión es inadmisible. La primera que se opondría sería Europa.

Los Monarcas de Servia y de Grecia han contestado al unisono: nadie más que ellos quiere la paz. Pero no pueden admitir que se hable de armisticio sin que estén firmadas previamente las bases de la paz definitiva.

El buen Rey Carlos no se ha dado por vencido en su noble iniciativa. "Si no el armisticio—dice—siquiera una suspensión de hostilidades, conservando cada ejército sus respectivas posiciones, mientras los delegados de las naciones interesadas se reunen en Nistch antes de pasar a Bucarest para firmar la paz."

La efusión de sangre, además, de dolorosa, resulta estéril, puesto que después ha de concertarse una solución definitiva.

Y agrega esta razón de más peso: Lo que se consigue con este estado de cosas es que Turquía redoble sus esfuerzos y se aproveche de las circunstancias para intentar ,no sólo la reconquista de los territorios perdidos, sino la invasión de Bulgaria. Si este intento llegase a ser un hecho las circunstancias serían muy difíciles para los Estados balkánicos, y la intervención de Europa se haría inevitable.

Como se ve, la misión que se ha impuesto el Rey Carlos es simpática y digna de su característica bondad.

Cuando estas líneas se publiquen, estarán reunidos en Nitsch los delegados de las naciones que están en guerra. Todas ellas envían hombres de gran valía. Servia y Grecia, sus primeros ministros; Montenegro, su Ministro de la Guerra; Rumania, uno de sus mejores diplomáticos.

Todos estos plenipotenciarios intentarán ante todo concertar un armisticio para venir después a Bucarest, donde ha de pactarse la paz definitiva.

¿Se llegará a tanto? La impresión es de que sí; porque Rumania lo quiere, y porque Bulgaria sabe que si no firma en esta capital la paz, tendrá que firmarla en la suya.

Entre tanto, domina la creencia de que los soldados rumanos llegarán a las puertas de Sofía; pero que no entrarán en la ciudad, porque aquella nación no ha de consumar su propio suicidio.

H. SIMOND.

Bucarest ,agosto 1913.

Próximo viaje

El laborioso Dr. don Pedro Muñoz partirá el mes entrante para París a dedicarse al estudio de una especialidad mental. Celebramos la magnífica idea de este apreciable doctor.

AVISOS DEL DIA

DURANTE mi ausencia del país, queda encargado de mis negocios con poder generalísimo, mi señor padre don Maximino Esquivel; mis negocios de Siquirres quedan a cargo de mi hermano Jaime; y mi protocolo depositado en la oficina del Lic. don Ernesto Martín.
JULIO ESQUIVEL.

SE ALQUILA una hermosa casa situada 75 varas al Sur del Teatro Nacional. Para informes en la relojería de Muller.
1955—2 al 10 Sept.

SE NECESITA una señora o señorita para empacar en la Botica Occidental de don Alberto Ardaens. 1956 2 Sept. a s. o.

CASA EN ALQUILER.—Desde el primero de septiembre entrante se alquila en el Alto de Cuesta de Moras la casa de habitación situada entre la del Lic. Luis Castro Ureña y la de la familia Mauro Fernández.—Propia para familia pequeña.—Tiene toda clase de comodidades.—Entenderse con ENRIQUE FERNANDEZ, o por escrito al apartado 514. San José. 1932-29 agto. al 6 stbre.

A LOS AGRICULTORES.—Semillas de Agengibrillo y Guinea, Tabaco Kentuckey, Cebolla Canaria y Louissiana, Bulbos de Dalias, Cactus. Garantizo el poder germinativo de toda semilla.—I. Alfredo Quirós.—Paso de la Vaca, San José. H. S. O.
Agosto 26, 1913. 1917-26 agto. a S. O.

SE DA EN ALQUILER, del primero de setiembre en adelante, la casa que ocupa don Enrique Garrón con su Pastelería. Tiene un solar espacioso, está situada en el punto más céntrico de la ciudad y es de una construcción sólida. Entenderse con el Lic. don Pedro Iglesias.
1896—22 agto. s. o.

PARA LOS GASTRONOMOS.—La afamada HOSTERIA de Mariquita Bonilla, sita en Cuestemoras, se ha abierto nuevamente al servicio público. Se admiten pensionistas. Se sirven platos exquisitos y variados. Aseo smerado. CENAS POR LA NOCHE. Comidas especiales y muy buen trato.
Alimentación sana y nutritiva.
MARIA E. DE VARGAS.
1775—6 ag. al 11 sep.

SE ALQUILA un hermoso local esquinero 100 varas al Norte de la Botica Oriental. Para informes dirigirse al Dr. Luis P. Jiménez 1712—23 jul. a 30

SE VENDE un piano, una registradora, un billar en abonos o al contado. Para pormenores en el establecimiento "El Vapor", Plaza del Ganado".
1697-23 jl. a s. o. CENOBIO VARGAS.

SE DARA una gratificación a quien entregue en la oficina de Sasso y Pirie sucesores, un relicario con cadena—es de oro con una amatista grande ovalado ,perdido en la noche del 13 de agosto. 1845-15 ag. a s o

AVISO Se vende un lote de monedas de oro antiguas, muy raras. Dirigirse al apartado No. 562. 1709—25 jul. a s. o.

CONTIGUO AL EDIFICIO METALICO se alquilan dos piezas de madera para caballeros.—Servicio interior.—En la misma casa informarán. 1913-26 agto. a S. O.

SE ALQUILA.—Del primero de setiembre en adelante se alquila la casa hoy ocupada por el señor Reimero en San Pedro del Mojón. Está construida de madera, higiénica, con cañería y luz eléctrica. Informes en la oficina del señor Whale o donde su dueño en San Pedro.
1742-15 al 27 ag. C. E. BOBERTZ.

PERDIDO.—El 5 de este mes en el camino de la iglesia protestante al tranvía se perdió un prendedor de filigrana, en forma de sol, con un brillante en medio. Se dará una buena gratificación al que lo encuentre y entregue al dueño en la oficina del señor Whale o en San Pedro.
1743-15 al 21 ag. C. E. BOBERTZ.

VENDO 60 quintales de café beneficiado, de la última cosecha.
Alajuela, agosto de 1913.
MAURILIO SOTO ALFARO.
1916-26 agto. al 6 setbre.

Los que viajan

Para Cartago: Chico Peralta, Chale White, Enrique Mezerville, José Joaquín Coto.

Para Alajuela: Pacho Amador, Ramón M. Quesada, Alfredo González, Rubén Castro, Ventura Casorla, Albino Villalobos y Cirilo Martínez.

De Cartago: Chico Peralta, Chale White, Vicente Lines, Antonio Brenes, Jesús Pacheco, Alberto Borbón y Pachicho Zamora.

De Alajuela: Juan R. Arias, Rubén Castro, Ramón R. Quesada, Guillermo Echeverría, Salvador Gurdián, Joaquín Flores y Alberto Jiménez Ortiz.

Para Alajuela: Nicolás Chavarría, Manuel San Román, Pedro Quirós, Zenón Castro Ramírez y Vicente Fernández.

Para Limón: Francisco Ortíz, Nicolás Chavarría Salvador Gurdián y Rafael Segura.

Para Cartago: Nicolás Chavarría Leonidas y Manuel Solano, Arcadio López y Manuel Nájera.

Para Alajuela: Pacho Amador, José Cosio, José Zamora y Armando Céspedes.

Para Cartago: Chico Peralta, Luis Cruz Meza, Chale White, Vicente Lines y Enrique Mezerville.

BANCO COMERCIAL DE COSTA RICA

San José, C. R., 1o. de Setiembre de 1913.

TIPOS DE CAMBIO

Londres	112¼%
New York	118
San Francisco	118
New Orleans	118
París	111
Hamburgo	108
Barcelona	101
Jamaica	120

16

LA GEISHA
Restaurante y Cantina
de
Zeneida Guerrero
Servicio de noche y día
esmeradamente atendido
Puerto Limón—Costa Rica
1817—10 agto. al 12 sep.

MYSTER Y LOTION MYSTER

CLÍNICA DENTAL
Dr. RUBEN CASTRO
CIRUJANO DENTISTA AMERICANO
Graduado en la Universidad de Pensylvania, ofrece sus servicios profesionales, contiguo a la fotografía Paynter Bros., frente al Parque Central.
EXTRACCIONES SIN DOLOR
TELEFONO 58 763 1 ab.

Flor tronchada

"Merecía esa serrana
Que la fundiera de nuevo
Como funden las campanas."

Quien conoció a María Teresa Silva tiene que haber sentido un inmenso dolor al saber de su muerte.

Era bonita como una flor; su voz dulce como el canto de un pájaro; su sonrisa y su mirada eran la más perfecta euritmia de la expresión; el pelo negro de reflejos azules, que solía peinar su coquetería en tembladores haces de grumos nazarenos, era la diadema de esa reinecita de la belleza y de la juventud, cuya silueta fina admirábamos todos, cuyos atractivos concentraban las miradas y hacían palpitar los corazones.

La alegría franca, contagiosa, era su mejor atributo ya fuera sonrisa jugueteando a flor de labio, ya reír musical que se desbordaba con son de cristales que hacía estremecer la morbidez morena de su garganta.

Teresita era muy popular, por que era amable, porque era buena; en el fondo de noche de sus ojos, brillaba la bondad como una aurora; y en su pecho la alegría había formado un nido como lo forman los finos colibríes en los más hermosos rosales del jardín.

Si hubiera nacido en un alcázar, príncipes se hubieran disputado su corazón, poetas habrían dicho madrigales a la endrina de sus crenchas, al fulgurar de sus ojazos, a la seda de sus mejillas, a los carmines de su boca; pero nació en humilde cuna, creció en la pobreza y se formó en el trabajo oyendo en vez de las rimas de los bardos el monótono cantar de la máquina de coser. También tuvo su corte, porque era bella: la juventud llegó a ofrecerle flores, la pasión halagos, la tentación riquezas; pero ella que soñaba bajo su eterna risa con el verdadero amor, con un hogar, pasó con su andar menudo por sobre las flores de la seducción sin aspirar sus perfumes. Y así llegó a los umbrales de la muerte.

Al sonar el disparo cayó sobre las frías baldosas desplomada; pero cayó con la sonrisa en los labios como cae la flor con el perfume en la corola y con el calor en los pétalos brillantes.

Al verla en el ataúd parecía que los marfiles y los cárdenos de la muerte hacían resaltar su belleza, y la piedad al contemplarla entre guirnaldas de rosas y claveles, creía que estaba la pobre joven dormida o adormecida acaso por la fragancia de tantas flores.

Y sabiéndola muerta, de los *labios* se escapaba con un sollozo aquella copla popular que inspiró a los Quintero una de sus más geniales producciones:

"Merecía esa serrana
Que la fundiera de nuevo
Como funden las campanas."

El Teniente Niki

Por motivo de salud

vendo mis dos casas de Alajuela. Una de ellas produce ₡ 275.00 mensuales y la otra ₡ 50.00.

Además, una persona que sea de trabajo puede ganarse ₡ 300.00 mensuales con la panadería, pues es la que más trabaja y mejor situada.

También doy todo en arriendo por largo tiempo.

CORNELIO URBINO.
Alajuela, 30 de agosto de 1913.
1945-30 agto. a S. O.

GUIA GENERAL DE COSTA RICA

Esta importante publicación está ya en prensa. Los anunciadores no tendrán que pagar el valor de sus avisos sino cuando esté terminada la edición. Los recibos correspondientes serán firmados por Clare y Jiménez.

1875.—21 ag. Inf.

SE VENDE
Lujosa casa esquinera, estilo americano

Construida para uso propio y con la mejor madera del país. Absolutamente contra temblores. Buena vista y rodeada con jardín y en uno de los mejores puntos de la ciudad.

Cerca del Correo.—Por precios y informes,
A. T. HARRISON
1764 Frente al Club Internacional.

TOME TABONUCO AL GUAYACOL

VEALO Y JUZGUELO

La Empresa de Funerales de A LANDERGREEEN, 50 VARAS AL NORTE DEL TELEGRAFO, tiene el gusto de avisar al público que ya recibió el magnífico

CARRO FUNEBRE ESPECIAL el que es digno de inspeccionarse por su precioso trabajo artístico y el que SIN DISPUTA ES EL MEJOR que ha llegado a Costa Rica.

Nuestra Empresa no escatima gastos para ofrecer al público lo más moderno y lo mejor en el ramo de Funeraria.

Rogamos tomar nota que nuestros precios han sido considerablemente rebajados en las cajas mortuorias y demás servicios de nuestro ramo.

NOTA IMPORTANTE: Toda persona de la Capital que compre en nuestra casa una caja desde VEINTICINCO COLONES, se le dará el servicio de un magnífico coche fúnebre de segunda ABSOLUTAMENTE GRATIS
897.—22 ab. 13

JOSE MARIA VARGAS
Abogado y Notario
Oficina situada frente a la Casa Presidencial
1770-5 ag.

La Puerta del Sol
HERRERO Y GIL

Avisa que está realizando por pocos días.

Gorras de niño, las de ₡ 3.50 á ₡ 1.50. Sombreros de hombre, los de ₡ 8.00 á ₡ 5.00. Camisas de hombre, las de ₡ 4.00 á 2.00. calcetines finos á 3 pares por ₡ 2.00. Cortes de casimir, 3 metros por ₡ 9.00 y ₡ 11 y otros artículos en lamisma proporción. Sólo por 15 días.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

TEATRO MODERNO

HOY 4 DE SETIEMBRE HOY

6º Jueves de Moda. — Artística función Cinematográfica

Por última vez se exhibirá el gran drama social en 4 partes, cuyo éxito el domingo, fué ruidoso

LA MINA DE HIERRO

EL QUINTETO ROIG, EJECUTARA

GUARANY, SUEÑO DE UN VALS — Selección Fantasía — Gómez Strauss — MANON LESCAUT — IRIS — Fantasía Himno al Sol — Massanet Mascagni

Mañana última exhibición del gran drama social. A PRECIOS ECONOMICOS

LA MUJER DEL PUEBLO

SABADO LUJOSO ACONTECIMIENTO TEATRAL

Debut del célebre transformista de fama FREGOLI VARGAS

Próximos estrenos sensacionales: **PADRE**, colosal drama de 1300 metros, interpretado por el trágico E. ZACCONI. Nuestra Señora de París, drama de Víctor Hugo.

Las localidades para el debut de FREGOLI VARGAS están ya de venta en la taquilla.

En gira científica

El sábado se embarcó en San Juan del Sur, en viaje a San José de Costa Rica, el doctor don Constantino Herdosia, que, en oftalmología, es el primer profesor de la América Central.

Hizo sus estudios científicos de especialista en París, en cuya facultad obtuvo su título, mereciendo elogios entusiastas de los más afamados profesores.

En Nicaragua nadie le disputa el primer puesto como oculista; y en operaciones de alta cirujía, el nombre del doctor Herdosia tiene indisputable resonancia.

Aunque como radicado en León, ha ejercido allí su profesión, últimamente estuvo en esta capital, donde practicó operaciones de la vista, verdaderamente prodigiosas, como la de la respetable matrona doña Felipa Bermúdez de Lacayo, de 88 años de edad, quien, al séptimo día de haberle extraido la catarata el doctor Herdosia, leía con gran facilidad sus libros favoritos, siendo inmensa su alegría al conocer a nuevos miembros de su familia y reconocer a los viejos. En Managua devolvió la vista el doctor Herdosia a más de treinta ciegos, en su corta permanencia.

Habiendo después visitado a San Juan del Sur, para operar al anciano don Carlos Holman,—que fue un nuevo éxito—varias familias de Rivas se empeñaron en reclamar los servicios del doctor Herdosia, los cuales alcanzaron el mismo brillante resultado.

Practicó en esta ciudad diecicho extracciones de cataratas y muchas operaciones de alta cirujía. Entre estas últimas llamó la atención preferente la practicada a don Oscar Lacayo, que sufría de dos hernias. El doctor Herdosia empleó la inyección medular, que permitió al paciente estar conversando con toda tranquilidad durante la operación,—fue la primera inyección medular ejecutada en Rivas; y así como siete años atrás había sido la primera efectuada en León la que llevó a cabo el doctor Herdosia.

Este distinguido facultativo une a su vasta capacidad científica las dotes de cultura y corrección del más cumplido caballero, lo que le abre las puertas de los más aristocráticos salones y le proporciona el acceso a las primeras personalidades sociales y políticas.

Cualidad que también culmina en el doctor Herdosia es la beneficencia—alta virtud de que dio pruebas relevantes en esta capital.

Sea propicia la noble tierra de Costa Rica para ese compatriota ilustre, que llega coronado de muchos laureles y seguido por los votos de bienandanza que por él formulan todos los que deben su salud de hoy a las luces de tan eximio profesor, y quizás también a su corazón desprendido y generoso.

(Tomado de "El Comercio" de Managua, del 20 de agosto de 1913).

Un millón de colones

Debidamente autorizado por la Municipalidad de San José, ofrezco al público bonos municipales de la emisión de un millón de colones, autorizada por el Congreso Nacional el 4 de julio de 1913, y aprobada por el Poder Ejecutivo el 7 del mismo mes.

Estos bonos están garantizados con las rentas del Mercado y de patentes de Comercio que montan a doscientos treinta y tres mil colones anuales y devengan el 8% de interés anual que se pagará por trimestres vencidos en el Banco de Costa Rica, los días 20 de enero, 20 de abril, 20 de julio y 20 de octubre.

Estos bonos se colocarán a la par, son de ₡ 100.00, ₡ 500.00 y ₡ 1000.00 cada uno y se hará un descuento de 2% a quienes tomen bonos por ₡ 50.000.00 o más.

Después del 15 de setiembre entrante, se ofrecerá el empréstito fuera del país.

Gobernación de la Provincia, San José, 22 de agosto de 1913.

El Gobernador,

MANUEL ECHEVERRIA.

1922-28 agt.

— 38 —

lítico del lugar, el resultado de la elección, y a los munícipes y síndicos electos sus nombramientos, a fin de que éstos concurran a tomar posesión de sus cargos el día y ante el funcionario designado por la ley

ARTICULO 68

Corresponde a la junta electoral cantonal conocer en primrea instancia, y a la junta electoral provincial decidir en segunda instancia y sin ulterior recurso, salvo el de responsabilidad penal, de toda reclamación que se haga por nulidad de elecciones de munícipes y síndicos, examinando y juzgando de su legalidad con arreglo a los textos constitucionales, y a las disposiciones de esta ley

ARTICULO 69

La interposición de un recurso, no impide que los regidores municipales y procuradores síndicos entren en el desempeño de sus funciones; y será válido todo lo que hagan mientras la junta provincial no haya resuelto la apelación

TITULO II

DISPOSICIONES GENERALES

NULIDAD DE ELECCIONES

ARTICULO 70

Será absolutamente nulo:

1o.—El voto emitido por quien no se halle en ejercicio de la ciudadanía costarricense;

2o.—El voto o votos emitidos en favor de quien

— 39 —

no se halle en ejercicio de la ciudadanía costarricense o no reuna todas las condiciones legales requeridas para el cargo que se trata de confiarle;

3o.—El voto que se diere fuera de las horas o días designados al efceto;

4o.—El voto o votos emitidos mediante soborno o coacción notoria con armas;

5o.—El voto por ciudadano que no ha sido inscrito oportunamente en las listas ni registros de la junta que lo recibe;

6o.—El voto cuya partida de consignación en el acta respectiva, contenga raspadura, entrerrenglonadura, enmienda o tachadura en parte sustancial, como son los nombres de los candidatos o del votante, y tales defectos no estén aclarados ni salvados por nota final; y

7o.—Todo acto o procedimiento ejecutado contra disposiciones prohibitivas de esta ley.

ARTICULO 71

Será absolutamente nula:

1o.—La votación o elección que se verifique en época de suspensión del orden constitucional o de garantías individuales;

2o.—La elección que se declare en favor de persona desconocida o que no tenga aptitud legal para el cargo que se le designa;

3o.—La resolución, acuerdo, declaratoria o escrutinio de una junta incompleta o ilegalmente integrada;

4o.—La resolución o sentencia pronunciada por una junta o juez extemporáneamente, esto es, fuera de los términos señalados al efecto;

5o.—El acta o resolución que no esté firmada por quienes deben autorizarla y en la cual no se

FOLLETIN

Por haber salido en nuestra edición de ayer, errados los folios en la parte del folletín, que trata de la Ley de Elecciones, publicamos hoy nuevamente esa misma lectura. Queda hecha la salvedad.

LA BARCELONA
DE
ANTONIO MONTEALEGRE
Vinatería, Taquilla y Pulpería
Importación directa

Fábrica de los nunca bien ponderados puros de tabaco de CACHI, sin competencia en el país. Existencia permanente de puros secos.

Se atiende todo pedido por pequeño que sea. 68.

RESFRIADOS CAUSAN DOLOR DE CABEZA

EL LAXATIVO BROMO-QUININA, desvía la causa.—Usado en todo el mundo, para curar un resfriado en un día. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. Hecho por PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E.U. de A.

FINQUITA en GUADALUPE SE VENDE

Terreno muy bueno para hortaliza. Sembrado de árboles frutales. Agua de riego, fácil y abundante; con una casa de corredor, con jardín, grande, cómoda y contra temblores.

Se vende también un tramo (3 tramos), en lugar céntrico del Mercado. Entenderse con Arturo Márquez, en Guadalupe. 1829.—12 a.

A 15 minutos de San José y al pie del tranvía

AVISO

La Municipalidad de San José ha acordado celebrar un concurso de cintas bordadas y pintadas a mano, que servirán para premiar a los vencedores en las Carreras de Cintas que se verificarán en la Sabana el 15 de Setiembre.

Las damas que deseen entrar en dicho concurso se servirán mandar las cintas que elaboren a esta Gobernación, antes del 8 de Setiembre, acompañadas de un sobre cerrado que contenga el nombre de la autora.

Hay un premio de ₡ 50.00 para la mejor cinta bordada y otro idem para la mejor pintada.

Gobernación de la Provincia de San José.

1890.21 sg. a s. o. MANUEL ECHEVERRIA.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

PLUMAS DE FUENTE MOORE

RAMON ORTIZ E HIJO

Pida catálogos á los agentes ó pase á examinar las plumas
LA JOYERIA DE ORTIZ NO TIENE AGENTES AMBULANTES

La Reina de las plumas de fuente
La más barata y práctica
No mancha y su construcción se garantiza
Agentes exclusivos para Costa Rica.---Se devolverá el dinero en caso de que la pluma no de satisfacción
442

Debe iniciarse una reforma para convertir nuestros presidios en centros de corrección

Dentro de poco, según parece, se procederá a construir un nuevo edificio en San Lucas para alojar de una manera más adecuada a los que desgraciadamente han sido condenados a pasar gran parte de su existencia, sufriendo el atrofiamiento de sus energías, y la ulceración más o menos grande y más o menos pronta de sus corazones: —el atrofiamiento de sus energías, porque no se han reformado convenientemente los talleres y los campos destinados a proporcionar trabajo suficiente a los presidiarios, a fin de contribuir con la práctica de ... virtud ... según nos dicen esa ... santa a su pronta regeneración; y la ulceración de sus corazones, porque el contínuo roce de los delincuentes trae como consecuencia terrible, la mayor corrupción de todos aquellos que quizá por abandono de la Sociedad se han failiarizado con el vicio, y el apocamiento o la ... lificación de los sentimientos grandes y hermosos de quienes impulsados por la fatalidad cometen una falta grave, que seguramente los hace derramar lágrimas de sangre cuando pasan los primeros momentos y comprenden la magnitud de su desgracia.

Algo, pues, se va a hacer en beneficio de una buena parte de los desgraciados: mejorar sus habitaciones.

Debiéramos aprovechar estos momentos en que se ha dirigido la mirada hacia el presidio de San Lucas para inciar una reforma científica y transformar nuestras cárceles en centros eminentemente correctivos, q' devuelvan los delincuentes al seno de la sociedad, sanos del cuerpo y sanos del corazón, transformados en hombres útiles deseosos de iniciar una lucha noble para borrar el pasado de ignominia y de maldad con el presente de trabajo y honradez.

Esta reforma, claro está, en los actuales momentos, tendría que ser modesta, de acuerdo con la situación monetaria del país.

Pero, mientras puede realizarse esa obra hermosísima y de suma trascendencia, pues se refiere a la salud moral del pueblo, ocupémonos en hacer algunas indicaciones con respecto al presidio de San Lucas, que va a ser objeto de mejoras de consideración.

A tres cuestiones principales debemos atender: al trabajo, a la separación y a la **MEDICINA ESPIRITUAL**.

Con respecto a lo primero, es satisfactorio reconocer que algo se ha hecho para aprovechar los brazos de los reos en talleres bastante desprovistos por cierto, y en campos, por desgracia, muy estériles.

La organización conveniente del trabajo en estos ... Centros, demanda cantidades enormes de dinero, y por consiguiente, tendremos que resolvernos a esperar mejores tiempos para efectuarlo. Sin embargo, sería posible hacer algunas mejoras, de gran importancia y con poco gasto, las cuales no creo necesario detallar aquí.

Hablemos de la segunda cuestión.

Es de urgencia, de imperiosa necesidad, clasificar y separar a los delincuentes a fin de evitar que los jóvenes y los regularmente buenos, se hallen en contacto con los delincuentes profesionales. Esta innovación no costaría mucho, y en cambio, sería de gran provecho para la salud moral de los presidiarios.

Y para completar la obra de salvación de los delincuentes debería construirse un local lo suficientemente grande para dar cabida a todos los presos, dedicado a la medicina espiritual. Esta labor le sería encomendada a uno o varios individuos, de reconocida buena conducta, de regular talento, y sobre todo, de gran corazón, que se radicaran en el presidio, para sembrar, removiendo los entendimientos con el arado de la palabra sencilla, honrada y pura, el precioso germen del honor y de la ciencia, la semilla sagrada del amor y de la verdad.

Las indicaciones que dejo apuntadas relacionadas con los presidiarios, son de fácil realización, y contribuirían seguramente a refrescar un tanto las flores marchitas de sus corazones.

RICARDO JINESTA

Esta noche toda la Sociedad elegante se dará cita en el
TEATRO NACIONAL
para asistir al debut de
Andrés Dalmau

TEATRO VARIEDADES

JUEVES 4 DE SETIEMBRE DE 1913

Bellos couplets del extenso repertorio de

LAS MASCOTAS
Y
GLORIA DE MADRID

Encantadoras y ovacionadas artistas españolas

ESTRENO ESTRENO

de dos hermosos dramas
LA HIJA DEL ESPIA
(en dos partes)
JURAMENTO TRAGICO
(en dos partes)

Delicado drama cuya interesante escena se desarrolla en Rusia entre DONIA y su amado IVAN

VIERNES 5 DE SETIEMBRE
PRECIOS ECONOMICOS
—ESTRENOS—
— PROGRAMA SELECTO —

¿Por Qué No?

Cuando Ud. considera que la Hepalina ha curado tantos millares de gente, que estaban padeciendo de indigestión, bilis, jaqueca, estreñimiento, paludismos, escalofríos, etc., ¿por qué no le curaría también á Ud?.

el té de
HEPALINA

es un remedio natural, preparado con yerbas y raíces; es agradable, y cierto, y ha estado en uso por más de 70 años.

La Sra. Isabel García de Aponte, que vive en la Cidra, Puerto Rico, escribe como sigue: "Padecía por 18 años de jaqueca, náuseas, dolor en el estómago, pérdida del apetito y estreñimiento. Tomé el té de Hepalina, y ahora me encuentro casi curada."

¡Pruébese!

SA. L.

DE EL SALVADOR

Comandante homicida

Recibimos anoche estas noticias de San Salvador:

—El Comandante de Santa Elena mató a un ciudadano. Fue reducido a prisión y expulsado de su puesto.

—Circuló un libro de don José Dolores Gámez. Se intitula "Reminiscencias históricas."

—Regresó de México el Ministro Enrique Córdoba.

—"El Horizonte" se llamará una nueva revista literaria que circulará el 15 de septiembre.

Una buena idea

Las maestras quieren bailar

Varias señoritas, miembros de la Sociedad de Estudio y Recreo del Personal Docente de esta capital nos suplicaron diéramos la idea a la directiva de aquella sociedad, lo bello q' sería que se organizara para el 15 de setiembre una recepción de Maestros en el Salón de Actos Públicos del Edificio Metálico que terminara con un baile.

La idea nos parece de verdad encantadora y nosotros la trasladamos a los directores "morales y materiales" de aquella sociedad, señores Guerrero y Aguilar (don Ramiro) para lo que ellos tengan a bien disponer.

En la Fábrica de Calzado de don Alberto Berthear encontrará Ud. a precios de ganga, los siguientes artículos:

Una acepilladora, que también hace molduras y otros trabajos.
Una sierra circular para soleras, con 11 diferentes sierras y banco de hierro.
Una sierra de cinta de último estilo.
Dos ruedas hidráulicas.
Una bomba de 4 pulgadas, absorvente impelente.
Acero sin temple y especial para herramientas de mecánica y otros trabajos.
Limas de todo tamaño y calidad.
Tornillos, remaches, cruces, codos, platos y algunos otros artículos de ferretería.
Un dinamo de 7 caballos, de la General Electric Co.
Un eje de acero de 4 pulgadas, para rueda hidráulica.
Apartado No. 501 Teléfono No. 408.
1819—10 agt. al 12 sep.

MANIFESTACION DE GRATITUD

Rosa Hernández, señora y familia y Ana Ma. Hernández v. de Alvarado e hijos, hacemos presente por este medio el más profundo y sincero reconocimiento a todas aquellas personas que en nuestro reciente duelo nos manifestaron sus muestras de pesar.

Esparta, agosto de 1913.

BOLICHE

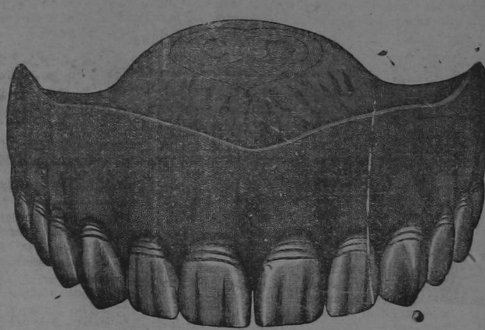
Por no tener local donde instalarlo, se vende uno completamente nuevo, igual a los que funcionan en el local contiguo al Teatro Variedades. Magnífico negocio para el que tenga local aparente. En los oficinas de la Imprenta Moderna informarán.

CURIGON

Cura rápida é infalible de la Blenorrágia. Reconocido como el mejor remedio hoy día por la ciencia médica.
De venta en las farmacias.
Curigon-Werk, Hamburgo.

Gabinete Eléctrico Dental del Dr. Marichal

Métodos Modernos



Métodos Modernos

Todas las operaciones por el procedimiento eléctrico. Extraciones absolutamente sin dolor. Trabajos en oro, puentes y coronas. Desinfección del instrumental después de usado.

OFICINA: Enseguida del "Hotel San José", 50 varas de la esquina Suroeste del Parque Central.
1908

YA LLEGO EL FAMOSO

BETUN
PARA CALZADO
410
Para todo cuero
Marca Registrada
Primera Calidad

á la Casa de EDGAR KNOHR & Co. 1211

— 40 —

haya expresado el motivo insuperable que excuse la omisión;

6o.—El escrutinio o acta que resulte no ser expresión legal o fiel de los votos que se computan o consignan, si la irregularidad afecta el resultado de la votación o elección;

7o.—El acta falsificada o apócrifa;

8o.—La copia, tanto o ejemplar que difiera del original en términos sustanciales;

9o.—La votación, escrutinio o declaratoria de elección en que hubiere habido cohecho o coacción notoria sobre las juntas o sobre los sufragantes, por particulares o por funcionarios; y

10o.—La resolución o sentencia manifiestamente injusta, arbitraria o ilegal.

ARTICULO 72

Todo ciudadano tiene acción para demandar o acusar los casos de nulidad determinados en los dos artículos que preceden.

La demanda debe dirigirse por escrito a la Corporación que tiene que conocer de ella, pero no será atendida si no se presenta dentro de los diez días hábiles posteriores inmediatos a la fecha de la elección o acto en que ocurrió la nulidad. Además, para hacer admisible la demanda o acusación, debe puntualizar los hechos, circunstancias o condiciones que vician la legalidad del acta, voto, resolución, votación o elección que se impugna, citar la disposición legal infringida y la que señala la causal de nulidad en que se apoya el reclamo, y acompañar a la solicitud la prueba documental que se aduce para justificarla o expresar el motivo racionalmente insuperable que excuse la omisión de tal prueba.

— 37 —

en juntas populares, el segundo domingo de diciembre de cada año anterior al de su renovación. Extraordinariamente, el Poder Ejecutivo hará las convocatorias parciales necesarias para llenar las vacantes que por cualquier motivo ocurran entre dichos funcionarios, y para reponer las elecciones que en aquel día no se practicaren o fueren declaradas nulas.

ARTICULO 65

No pueden ser nombrados regidores municipales ni procuradores síndicos:

1°—Los que no pueden ejercer el derecho de sufragio con arreglo al artículo 3, de esta ley;

2°—Los Secretarios o Subsecretarios de Estado, Gobernadores, Comandantes Militares, de Policía, de Plaza y de Cuarteles, los Jefes Políticos y los funcionarios del orden judicial; y

3°—Los que carecen de los requisitos que exigen las Ordenanzas Municipales.

ARTICULO 66

De las actas en que conste el escrutinio y declaratoria de elección de munícipes y síndicos se sacarán dos copias fieles y literales que serán firmadas por los miembros de la junta cantonal. Una de elas se enviará en pliego cerado y sellado a la Secretaría de Estado en el Despacho de Gobernación y la otra a la junta electoral provincial respectiva.

ARTICULO 67

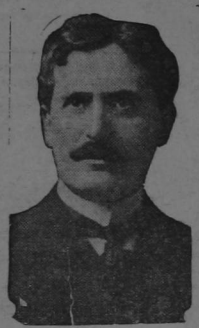
El Presidente de la junta electoral cantonal comunicará al Gobernador en su caso, o al Jefe Po-

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Hay buenos Reyes, como hay buenas hachas Socialistas y Monarcas se entienden

Melquiades celebra entrevista secreta con el Rey don Alfonso

Revolucionarios y reyes empiezan ya a conocerse. Se buscan, se preguntan, conferencian, discuten, y no se comen unos a otros. Quizá después de esas entrevistas, el rey se considera



EL SOCIALISTA TROELSTRA

menos rey y el revolucionario pierda un poco de su exaltación. En cada una de esas conferencias hay un paso hacia la igualdad, y unos y otros quedan amigos.

MELQUIADES ALVAR EZ, EN LA CAMARA

Dos casos se han dado en pocos días: uno en Holanda y otro en España.

Sabido es que la reina Guillermina de Holanda, es una dama de tanta cultura, que ya quisieran su talento muchos escritores de fama. Tiene esta reina en su país un partido socialista, que no deja vivir a los gobiernos.

Pensó ella que un partido tan poderoso no podía existir por capricho, sin tener por base alguna razón. ¿Cómo saber la verdad? La cosa estaba clara: preguntándoselo a los mismos socialistas. ¿Por qué no? Nadie mejor que ellos podían explicárselo.

Pensado y hecho. El célebre revolucionario Troelstra recibió un aviso de la reina rogándole acudiera a una entrevista. Acudió en seguida el jefe socialista, y la entrevista se verificó en el castillo de Loo.

Dos horas charlaron el caudillo y la reina. Ninguno de los dos ha dicho de qué hablaron; pero el caudillo tiene ahora más respeto por Guillermina, y la reina cree ahora que los socialistas tienen razón.

La otra anécdota ha ocurrido en las cercanías de Madrid. El señor Melquiades Alvarez, que hace tres años terminó un ruidoso discurso con el "alea jacta est", pasea en automóvil a lo largo de una caretera, cuando, de pronto, otro auto cruza rápidamente. Los dos coches, lejos el uno del otro, pero divisándose aún, se paran a la vez. Los excursionistas penetran en el bosque. Melquiades se aleja de sus compañeros y vuelve al cabo de una hora.

¿Qué ha ocurrido en el misterio del bosque? Nadie lo sabe. El gran repúblico dice que nada. Pero la gente vio después que si en un auto iba Melquiades, en el otro iba don Alfonso, cosa que el mismo Melquiades afirma.

Un caso de bigamia

Abandonó a su esposo y marchó á Panamá casándose con un mister

Crisanto Badilla ha marchado a Panamá a establecer ante las autoridades de aquella República juicio criminal contra su esposa Luisa Demetria Rojas, por bigamia.

Badilla lleva consigo la documentación oficial necesaria para probar que la Rojas es su legítima esposa.

El caso es éste:

Los esposos Badilla-Rojas tuvieron en esta capital una casa de huéspedes.

Allá, por el mes de Febrero último, llegó de Panamá un mister que se hospedó en casa de aquellos esposos.

Luisa y el mister se entendieron...

El huésped abandonó la capital en Marzo y Luisa desapareció en Julio, dejando varios niños, hijos suyos.

Ella recibía correspondencia del mister por intermedio de una vecina.

En vano se buscó a Luisa, pues el marido, hasta hace pocos días, ignoraba las relaciones que su esposa tuvo con el "macho."

La incógnita se despejó en la semana pasada, por un amigo de Badilla que en Panamá estuvo en asuntos comerciales.

Allá dijo Luisa al amigo de su esposo que ella estaba casada con el mister en cuestión, por lo que Badilla ha dispuesto proceder contra su esposa.

Facilidades comerciales

AMBERES, 1o.— El comercio exportador expone al Gobierno la necesidad de extender las facilidades de embarque y desembarque de este puerto, principalmente con vista de la apertura del Canal de Panamá.

Thaw está preso ilegalmente?

SHERBROOK QUEBEC, 1o.— Fracasó el proyecto de Jerome, representante legal del Estado de Nueva York, para conseguir a Thaw, perseguido al Jefe de la Policía a jurar de que Thaw se encuentra preso ilegalmente.

El Juez Hutchinson no accedió a la petición. Declaró que el asunto se examinará el martes. Jerome se aprovechó de la ausencia de los abogados de Thaw y de los jefes de inmigración que se hallan en vacaciones.

El plan de Jerome causó las protestas del público, dando por resultado el inesperado regreso de los abogados. Estos declaran que podrán hallar medios legales para frustrar los malos juegos empleados por Jerome.

WEST POINT, 1o.—Visitó la Academia Militar el Visconde Lord Canciller británico, acompañado de Mr. Morgan, Ministro de Justicia. Elogió los edificios y la organización y administración.

En una entrevista con los representantes de la prensa, dijo que Thaw gozaría del beneficio de la justicia británica en toda la extensión de la palabra.

DON BERNARDO JAMBRINA, primer actor de la Compañía Adams.

Croniquillas

Uf...!!

La temperatura es axficiante!!

Ni qué Puntarenas, ni qué Limón, ni qué nada!!

El termómetro marcó ayer, al medio día, a la sombra, 28½ grados centígrados.

Una monstruosidad!!

Y en la tarde, el diluvio....

Como quien dice: para una calamidad otra.

POR LOS MINISTERIOS.

GOBERNACION. — Un millar de acusaciones contra otro millar de autoridades, que imprudentemente, meten la cuchara en la olla podrida de la política.

Y luego, allí no ha pasado "na."

RELACIONES EXTERIORES. Manolito siempre atendiendo a los delicadísimos asuntos de nuestras relaciones políticas internacionales y en los ratos desocupados... a las nacionales.

Peor fuera que estuviera mano sobre mano. No les parece a ustedes?

HACIENDA. — Las finanzas nacionales, viento en popa y a toda vela. Don Felipe dice así; y agrega: esto marcha sobre ruedas y nada tengo qué hacer.

Lo que indica que el señor Ministro de Hacienda está por demás.

Debe suprimirse, pues, el puesto de Secretario.

GUERRA Y MARINA.— Calma chicha...

Ni política en los cuarteles, ni óyense rumores....

Otro Ministerio que está por demás.

INSTRUCCION PUBLICA.— Don Roberto siempre filosofando.

Para mí, que la situación política tiene perplejo al señor Ministro.

Demontres...! con lo "difusa" de la situación.

El caso es grave para don Roberto.

Y déle ahora allá con asuntos de enseñanzas!!

Para semejantes majaderías está él, ante situación tan difícil!!

TRIBUNALES DE JUSTICIA.

Una señora que bate el record de la excentricidad.

Solicita divorcio, porque su esposo fuma en pipa; él al casarse con ella, le prometió abandonar aquel feo vicio.

Y ella se casó con él ¡oh sencillez femenina! en la esperanza de que su "hombre" cumpliera su promesa.

Pero ¡ca!, el otro sigue fumando en pipa; hoy de casado, con más empeño que ayer de soltero.

Y es que una cosa es con violín y otra con guitarra.

Confiar en promesa de novio...!!

Eso solamente a doña María de las Piedades Agüero se le ocurre.

La demanda de divorcio fue rechazada.

Casimiro Abarca fue sentenciado a diez años de presidio.

Una eternidad.

Bien se merece aquel ciudadano tan terrible castigo.

Imagínense ustedes que en una noche y estando borracho, con un machete, hirió a su suegra, esposa y dos hijos.

Lo de la suegra... pase; pero herir de muerte a su costilla y vástagos...?

Qué terrible!!

Lástima de guillotina!!

POR LAS COMISARIAS

Se presentó a la Primera Sección Ramona Díaz y dijo:

—Me han robado una hija.

—Si...? — contestó el oficial de guardia pasmosamente.

—Pero, hombre de Dios, —repuso irritada la quejosa —

(PASA A LA PAGINA 6.)

El crimen de la Soledad

Beltrán hará hoy revelaciones importantes

La declaración será amplia

Ayer tarde debió de declarar o declarará hoy el procesado Gonzalo Beltrán.

Tenemos entendido que el reo dará una amplia y razonada declaración, en la que hará constar antecedentes de importancia, que nosotros y el público desconocemos.

Gonzalo hará una completa relación de todos los incidentes ocurridos con los familiares de María Teresa, durante el tiempo de su noviazgo con ésta y hará acusaciones graves, contra terceras personas que en este asunto han participado.

Parece que el reo presentará cartas de compromisos matrimoniales con él de su difunta novia y en las que ésta pone de manifiesto el cariño y amor que por Gonzalo tenía.

También explicará el reo los motivos poderosos que le asistían para prohibir a María Teresa mantuviera ciertas relaciones personales con amigas a las que él odiaba.

Su abogado defensor presentará testigos muchos, para probar la conducta intachable del reo.

Sigue el Alcalde investigando si el reo cometió el crimen con premeditación.

El robo de dinero a la Compañía tranvillera

Un sospechoso detenido que declara ser completamente inocente

Indiciado en el robo de dinero cometido en las Oficinas de la Empresa del Tranvía permanece arrestado un empleado secundario de aquella empresa.

De este hecho dimos ayer cuenta.

El ladrón escaló el edificio por la parte trasera.

Para que el ladrón llegara hasta el lugar donde abrió el hueco para introducirse a las oficinas, debió usar escalera.

Y hay testigos que al detenido lo vieron subir por una escalera al techo del edificio el día que el robo se verificó.

Este no niega que, efectivamente, él subiera ese día al techo de la casa, a practicar ciertos trabajos de su cargo, para lo que usó escalera, pero niega que el haya escalado la casa y mucho menos robado dinero a la Compañía.

La policía ha practicado varios registros en la casa del indiciado, todos ellos infructuosos, pues no ha encontrado ni dinero ni documentos de importancia comprometedores para el indiciado.

El Jefe de la Secreta opina que el robo fue cometido por un ladrón avisado y egoista, puesto que dejó en las gavetas una buena cantidad de dinero en monedas de plata; que el ladrón debe ser también persona muy nerviosa, por ciertos detalles que él se reserva para sus investigaciones.

Carbolina

Antiséptico y desinfectante. No es corrosivo ni cáustico.

DESTRUCTOR DE GARRAPATAS conocido y usado con éxito por muchos años, de PROPIEDAD EXCLUSIVA de la BOTICA FRANCESA.

1947 bis HERMANN & ZELEDON.

DOÑA EVANGELINA ADAMS, primera actriz de la Compañía Dramática que debutará el 11 en el Nacional.

Robo de alhajas a Roosevelt Las Repúblicas del Sur se arman Para qué?

NEW YORK, 1o.— Mañana es día de los obreros y será celebrado con una gran manifestación obrera. Asistirán tres mil miembros de la Unión Obrera Femenina, todas vestidas de blanco. Llevarán banderas con el lema: "Voto para las mujeres."

LONDRES, 1o.— El incendio que se declaró en Hawbouw Line, dique del Gobierno, no fue tan grave como al principio se creyó, la pérdida se calcula en diez mil libras esterlinas.

LONDRES, 1o.— Se anuncia que los realistas portugueses tienen el propósito de presentar a Manuel veinte mil libras esterlinas como regalo de boda.

Se hacen muchas conjeturas con respecto a los enormes pedidos de armas que están haciendo ciertas Repúblicas del Sur. Estos pedidos se han hecho a bien conocidos fabricantes ingleses y del continente europeo, con la estipulación de entregarlas cuanto antes. En las últimas semanas, dos Repúblicas han pedido medio millón de rifles y cinco millones de cartuchos.

NEW YORK, 1o.— Durante la ausencia de Mr. Roosevelt en sus vacaciones, su despensero, un negro de apellido Parker, de la residencia de Oster Bay, robóle alhajas por valor de cinco mil pesos. Luego confesó el delito ante la oficia y ofreció devolver los artículos robados. Entre los objetos se encuentra una gran cantidad de regalos que recibió Mr. Roosevelt en su viaje al rededor del mundo.

Velada en honor del poeta Lisímaco Chavarría

Heredia, setiembre 2 de 1913.

Señor Director de LA INFORMACION.

Señor:

Tengo el gusto de invitar a usted a una velada fúnebre que, en honor del egregio poeta Lisímaco Chavarría se verificará el viernes 5 del mes en curso en los salones del Liceo de Heredia, bajo los auspicios del "Centro Excelsior."

El programa de la velada es como sigue:

1o. Obertura por la orquesta "Excelsior."

2o. Lisímaco Chavarría (estudio), Luis Dobles Segreda.

3o. "Los Bueyes viejos" (recitación), Guillermina Bello.

4o. "El Poema del Agua" (lectura), J. D. Cordero Z.

5o. Marcha fúnebre de Chopin. Orquesta.

6o. "El Arbol del Sendero" (recitación), Alicia Pacheco.

7o. Selección (lectura). Juan Bernini.

8o. "El Arado" (recitación), Mercedes Dengo.

9o. L' Adio a la Vita ("Tosca"). Orquesta.

De usted con la consideración y respeto que se merece, su atento y S. S.,

El Secretario,
JUAN D. CORDERO Z.

SE ACABA DE RECIBIR
MAIZ
del País y Extranjero
Leche Condensada
grande y pequeña
Almacén de Granos
Tomás Fernández y Hno.
17-s. o.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura, Juventud y Deportes, Costa Rica.

Croniquillas

(VIENE DE LA PAGINA 5a.)

con esa frialdad recibe usted acusación tan grave?

—Grave si que lo es, mas, no es cosa que pueda causarnos sorpresa; esos hechos se repiten en la capital, una docena de veces al día, — indicó filosóficamente el oficial.

—Pero mi hija... mi hija es lo que yo quiero, señor Oficial, pidió a gritos la desconsolada madre.

—Se buscará, se buscará,— respondió el representante de la justicia policiaca.

Y en efecto se busca a la niña Ella se llama Enriqueta Masis, de 14 años de edad (un pimpollito!), gorda, colorada, blanca, de simpática fisonomía, pelo negro y crespo, ojos íden y grandes; en fin, una preciosidad de chiquilla que costará un serio disgusto al raptor.

Domonio...!!

Un caballero inglés, que radica en esta capital, a quien los ladrones lo han dejado sin muebles, leña, gallinas ni paciencia, se dirige al Director de Policía y le pregunta:

—¿Si yo encontrara en mi casa o cerca un caco y le metiera una "píldora" en el estómago, tendría responsabilidad ante la justicia?

Lo que ha puesto, naturalmente, a sudar frío al General Romain.

Y es que con una piedra se pueden matar varios pájaros.

La indirecta se comprende.

El inglés ha querido decir: puesto que la policía por el deficiente servicio de vigilancia que hace no garantiza la seguridad de los intereses de los habitantes de esta población, cada cual que se arme y defienda lo suyo.

Y es lo natural.

Por supuesto, que la carta del flemático inglés no tendrá contestación!!

JALEOS Y PARRANDAS

El Centro de Amigos de esta capital se prepara para celebrar el día de la Patria, con la magnificencia y suntuosidad que lo hace todos los años.

Mil niños concurrieron a la hermosísima y encantadora fiesta que aquel Centro celebró el año pasado; este año, el número de infantes que a ella asistirán pasará de mil quinientos.

Se levanta una suscripción entre los quinientos miembros del Club para sufragar los gastos que aquella fiesta demande.

En la Escuela de Párvulos número 1o. de esta capital, celebróse ayer una linda fiesta escolar en honor a la alumna más formal, estudiosa e inteligente que a clases asiste.

Se llama ella Herminia Segura, tiene siete años de edad, y cursa el primer grado. Sus padres son Demetrio Segura y Rufina Jiménez.

Fue premiada con 25 colones y ramilletes de flores.

Para esa niña ejemplar mis felicitaciones más sinceras, que hago extensivas a sus señores padres.

ALGO DE POLITICA.

El domingo, en Cartago, se dará un gran banquete, al candidato doctor Durán.

Para esta fiesta circularán invitaciones.

Nos informan que el candidato de la Unión Nacional, durante su estadía en la ciudad de Cartago, se alojará en la casa de don Manuel de Jesús Jiménez.

El domingo en la noche se dará al doctor Durán una hermosa serenata.

Repuesto ya del fuerte resfrío que lo postró dos días, el candidato señor Iglesias sigue en sus tareas políticas diarias.

Por ahí del 20 del corriente en adelante, el candidato señor Fernández hará una larga gira política por los pueblos del Guanacaste.

En adelante, no hay que esperar en manifestaciones "familiares."

Todas las que vengan, serán "monstruas."

Se trata, pues, de una especie de match político.

A ver! cual de los tres partidos, hace más gool, en los tres meses que faltan de campaña electoral.

Los duranistas fueron los que hicieron el primer gool, con lo de la cabalgata de marras.

Lo que irritó a los "jugadores" enemigos.

El fernandismo hizo el segundo, el domingo antepasado, en Cartago.

Y anteayer los civilistas el suyo en esta capital.

El duranismo se prepara para "meternos" otro en Cartago y el fernandismo otro ídem en esta ciudad.

El civilismo deja su lance para Noviembre próximo.

Para la "partida" que los republicanos jugarán en esta capital, ya se hacen preparativos.

Un don Narciso construye una caballeriza, también monstruo, para "encorralar" tres mil "chircas" que del Guanacaste se traerán para los manifestantes.

Ya puede juzgar el lector, qué caballería formará don Máximo para su gran manifestación.

Así, quién nó.

Con un don Bernardo a la cola...!

COSAS DEL DIA

DEFUNCIONES: Santos Narvais, de 65 años, de Puntarenas; Ismael Bonilla, de 10 años, distrito segundo; Friné Madrigal, de 7 meses, distrito tercero.

NACIMIENTOS: Claudio, legítimo de Luis Calvo y de Celia Villalta.

Odetta, legítima de Leonis Prosper y de María Cot.

Edgard, natural de Odilia Durán.

María, legítima de Pío Oconitrillo y de Pilar Conejo.

PASAPORTES: América Roldán, para España.

Juan B. Ramírez, para Panamá.

HOTELES: Imperial: Entró Alberto F. Martínez.

San José: Entraron: Gregorio Pasquier, procedente de Bluefields; José Samayoa, del mismo lugar, y C. E. Meakin, de La Junta.

Internacional: Entraron: Aníbal Figueroa, de Esparta, y Otto Kopper, de Grecia.

CASACION: Vista p... del corriente, a la 1 p. m., por prevaricato contra el señor Gobernador de la Provincia de Limón, don Gerardo Lara.

VAPORES: El 8 del corriente sale para Panamá, Jamaica y New York, a las 4 p. m., el vapor "Sixaola."

El 7 del corriente llegará a las 7 a. m., saliendo el mismo día a las 7 p. m., el vapor "Marowijne" para Puerto Cortés, Puerto Barrios, Belize y New Orleans.

El 12 del corriente llegará vapor a Puntarenas, del Sur.

El Partido Democrático celebra el primer aniversario de su fundación

CHICAGO, 1o. — Celebróse ayer el primer cumpleaños del partido progresista. No asistió Roosevelt. En la tarde se efectuó en el Parque River Vin una gran reunión a que asistieron 20,000 partidarios, incluyendo muchas mujeres. En la noche hubo banquete en el Casino. Se recibieron telegramas de felicitación de Roosevelt y otros jefes.

Los tres barcos constituyendo una reproducción de la flotilla de Colón y que fueron construídos para la exposición de Chicago de 1893, partieron para el Canadá. Participarán en la exposición de San Francisco. El buque Almirante "Santa María" lleva a su bordo 60 tripulantes. Un gran gentío presenció la partida.

La fiesta escolar de ayer

El premio del Presidente de la República es adjudicado a la niñita Herminia Segura de siete años de edad

En la Escuela de Párvulas No. 1, de esta capital, que dirige la conocida educacionista señorita Julia Cordero hubo ayer una preciosa fiesta con motivo de la adjudicación del premio del señor Presidente de la República a la alumna más aventajada del plantel.

La escuela estaba decorada con sencillez y todas las niñas vestían sus mejores trajecitos.

Presidieron la fiesta, en la mesa respectiva, el señor Ministro de Instrucción Pública don Roberto Brenes Mesén, el Director de la Biblioteca Nacional don Valeriano Fernández Ferraz y la Directora de la Escuela.

Hubo cantos y números musicales muy bien combinados por la maestra de canto señorita Anita Ferraz, quien puso una vez más de manifiesto su competencia. Además hubo varias recitaciones.

El premio, que es de veinticinco colones en efectivo, correspondió a la alumna Herminia Segura, de siete años de edad y alumna de primer grado. Un dato muy curioso es el que esta señorita tiene dos hermanas, una en el segundo grado y otra en el tercero, y todas son alumnas aventajadas y merecían el premio. Siete entre todas las alumnas de la Escuela eran acreedoras al premio y por eso es mayor aún el mérito de Herminia Segura a quien felicitamos, lo mismo que a sus padres.

El señor Ministro de Instrucción Pública, dijo una sencilla y elegante alocución que gustó muchísimo a las niñas entre las cuales se ha despertado gran emulación con motivo del triunfo de su compañerita, que muy emocionada recibió las cinco monedas de oro, de cinco colones cada una y un hermoso ramo de flores con que la obsequió la Escuela.

He aquí el programa de la fiesta que hubo en la escuela:

Himno Nacional.

III. B. Pequeño discurso por la alumna Hortensia Santana.

I AÑO

Canto. La casita en el Bosque.
Recitación. I. A. Amiguita.
Recitación. I. D. El mejor amigo.
Canto. El Jilguerito.
Recitación. I. C. Compañeritas.

II AÑO

Canto. La Marcha.
Recitación. Discurso por la señorita Angela Ardon.
Recitación II. B. La Infancia.
Canto. La Campana.
Recitación. II. C. La Fe.
Recitación II. A. María.

III AÑO

Canto. El Cucú.
Recitación. III. A. Honor a la virtud.
Recitación. III. C. El Banco.
Canto. Entrada a la Escuela.

La fiesta del 15

Reunión de Directores de Escuela

En la Escuela de la señorita Mezerville reuniéronse ayer los directores de las escuelas de esta capital para tratar de la organización que se le dará a la fiesta escolar del 15.

Presidió la reunióu en representación del Secretario del ramo, el Jefe de la Sección Administrativa.

La comisión respectiva leyó el proyecto de organización y fue aprobado.

En un plano levantado al efecto señalose el lugar que deba ocupar cada escuela alrededor del Monumento Nacional.

El desfile se hará por la calle de la Estación y Avenida de las Damas hasta la esquina de "La Cabaña"; allí cruzará a la izquierda hasta la Avenida Central, la que seguirá hasta La Magnolia, donde se cruzará al Parque Central.

Allí se dispersarán los escolares.

EL AMIGO DE LOS NIÑOS

Le Mejor Manera de Criarlos Gordos, Rosados, Fuertes, y Contentos.

Nada se conoce en el mundo tan á propósito para desarrollar la niñez ni que tanto bien haga á las tiernas criaturas como la Ozomulsión.

En ella encuentran los delicados retoños de la humanidad la savia que acaso les faltó á sus progenitores al darles la vida.

La Ozomulsión contiene abundancia de aquellos fecundos elementos para alimentar, nutrir y dar vigor á la tierna infancia. Ella cría niños gordos, rosados y fuertes.

Ella les abre de par en par las puertas de una vida saludable y fecunda, gracias á los elementos puros y sanos que contiené.

Desde el instante en que á ella se acostumbran, los niños la piden con decidido empeño, lloran y pelean por ella y la toman con tanto gusto y deleite como si se tratara de las golosinas ó los dulces más apetitosos.

Y es que la naturaleza, siempre sabia, previsora y benigna, empieza desde muy temprano á inculcarnos el divino soplo del instinto de conservación.

Es deber sagrado de los padres proveer á la salud de sus pequeños, á su desarrollo y desenvolvimiento físico, mental y moral, pero la parte más sagrada de este deber es atender al desarrollo y bienestar físicos.

Para lo mental y moral, sin deconocer la bienrechora influencia del hogar y del ejemplo paternal, ahí están la escuela y el templo: la casa de Minerva y la casa del Señor.

Ahora bien: si la Ozomulsión, compuesta del más excelente Aceite de Higado de Bacalao que producen las afamadas costas de Escandinavia, da sangre á los anémicos, vigoriza á los linfáticos y reanima á los tísicos, con muchísimo mayor motivo engordará, desarrollará y fortalecerá á los tiernos bebés que, como las jóvenes plantas, sólo esperan el bienhechor rocío para crecer y desenvolverse.

Conque ya lo saben los padres y tutores de la infancia.

Si buena es para ellos la Ozomulsión cuando sienten vacilar ó flaquear sus energías, infinitamente mejor y más favorable es para sus tiernas criaturas.

Esto se ha demostrado y se está demostrando hasta la saciedad bajo toda especie de latitudes, climas, ocasiones y circunstancias.

Léase lo que dice un padre y médico.

"Como padre de familia he usado en mis hijos la Ozomulsión contra la bronquitis y he obtenido el resultado deseado; y como Médico Licenciado la he recetado en infinidad de casos en todas las afecciones de las vías respiratorias, sin que jamás haya fallado su propiedad curativa."

ROBERTO M. ANGULO,
Médico-Licenciado,
Guamo, Bolívar, Colombia.

Los frascos color Pardo de la Ozomulsión no tienen los cuarterones hundidos como los de todas las otras emulsiones para disminuir la cantidad.

Los frascos Pardo de la Ozomulsión son de dos tamaños: frasco grande de 16 onzas y frasco mediano de 8 onzas. Nada de Cuarterones Hundidos.

De venta en los Boticas y Farmacias. Ozomulsion Co., N. Y.

A los cubanos en Costa Rica

Estando próximo para llegar a ésta el Encargado de Negocios de Cuba, señor Joaquín Alsina y Espinosa, cito por este medio a todos los cubanos residentes en este país a una reunión que se verificará en este Consulado el día 4 del corriente mes a las 2 p. m.

JESUS ALVAREZ,
Encargado del Consulado de Cuba.

San José, 3 de setiembre de 1913.

1967—4 al 5 Sept.

CONTRABANDO DE ARMAS

Hasta que al fin fue encontrado en Orotina en un terreno plano de 100 manzanas, próximo a la estación de La Ceiba y El Cascajal, cercado a tres hilos de alambre, con un corte de leña de 3,000 a 4,000 cuerdas. Esta propiedad se vende o se cambia por otra que esté situada en San José o en sus alrededores. Gran facilidad en los pagos.

Informa: Ernesto Valverde, 50 varas al Sur de la Botica Francesa.

1610.—12 julio.

Muy Nerviosa

"Estaba muy nerviosa," escribe la Sra. Mollie Mirse, de Carrsville, Ky.; "y mis periodos eran muy irregulares. Por el consejo de una amiga tomé 2 botellas del Vino de Cardui, produciéndome más bien que cualquiera otra medicina.

"Tengo 44 años de edad y el cambio de vida no me acaba de pasar aún; pero me siento mil veces mejor desde que estoy tomando

El Vino tónico de

Cardui

PARA LAS MUJERES

El Cardui lo anuncian y venden las amigas que tiene. La dama que aconsejó á la Sra. Mirse que tomase el Cardui, se había curado ella misma usando el Cardui, y, por lo tanto, sabía lo que el Cardui era capaz de hacer.

Si el Cardui curó á la Sra. Mirse, con toda seguridad la curará á Ud. también.

¡Pruébese!

EN DIEZ MINUTOS hace un artista más belleza que un ente vulgar en toda una existencia.

¿Quiere usted comprobarlo?

Visite EL INVERNADERO y pida Ud. allí cuanto desee en materia de ornamentación florestal. Como si se sentara Ud. frente a una mesa encantada, de aquellas de los cuentos de hadas, que de pronto se llenaban de manjares servidos por manos invisibles, puede Ud. tener en el acto hermosas coronas, cruces, anclas, palmas, arpas, liras y cuanto le pida su capricho.

También verá Ud. las más variadas y exquisitas flores, frescas o secas, y las plantas más preciadas.

¡Vamos, decídase Ud., y pase a ver lo más bello y barato que puede encontrarse en Centro América.

569.—27 feb.

Dónde está esa pobreza de ahora?

El pueblo se divierte y tiene dinero

¿—Cómo marchan esos negocios?—preguntarán ustedes a los comerciantes capitolinos y de las bocas de esas gentes, solamente se oyen lamentos.

Los tiempos están requetemalos, las gentes no tienen dinero, nada se vende y todos estamos al reventar....

Señores por Dios, no tanto.

Que el comercio no venda es una cosa, pero que hay dinero.....¡vaya que si lo hay!

Vemos que el lujo no ha disminuido, que los teatros están todas las noches de bote en bote, que en el Mercado se consume cuanto producto se presenta allí, que los precios de los comestibles suben y si suben es porque hay consumo y si hay consumo es sencillamente por que hay dinero; vemos también todas las tardes el ir y venir de los autos con gentes del pueblo que gastan sus dineros en paseos; a las obreritas elegante y aristocráticamente vestidas; comilonas y bailes por todas parets y, por último los partidos políticos derramando dinero a borbotones...

Dónde está, pues, esa falta de dinero?

¿Dónde la miseria de que tanto se habla?

El trabajo sobra, los obreros faltan.

En la capital se construyen actualmente la mar de edificios y los carpinteros y albañiles son muy solicitados.

También faltan trabajadores para las labores agrícolas.

No de otra manera se entiende que la United proyecte traer 5,000 peones de Panamá, para ocuparlos en sus fincas, en la Línea.

El campesino trabaja igual que siempre, recoge sus buenas cosechas que vende a buenos precios.

Que la política ha venido a entorpecer un poco la buena marcha de los negocios?

Pueda ser, pero no vemos ese entorpecimiento.

Creemos lo contrario: la política da vida y animación al comercio.

Es mucho el dinero que botan los partidos y ese es dinero que circula y que antes estaba atesorado en las cajas de los ricos.

Señores comerciantes, por Dios, no tanto lamento!!

La situación económica no es, ustedes la quieren presentar, en verdad, tan tirante, como ustedes la quieren presentar.

UN INCENDIO

Ahogado en el Sarchí

Ayer principió un incendio en la planta eléctrica de Felipe J. Alvarado, en el Ballestero.

A consecuencia de una chispa eléctrica que cayó en las líneas, muy lejos probablemente de esta ciudad, se quemó el switch grande de aceite; el líquido se inflamó y levantó grandes llamas.

Hubo peligro inminente en que el incendio tomara proporciones desastrozas, pero los empleados de la planta lo aplacaron inmediatamente.

En Río Sarchí pereció ahogado el joven Otoniel Cascante, que se dirigía a San Carlos.

Cascante, de manera imprudente se arrojó al río que estaba crecidísimo y lo arrastró la corriente.

El iba acompañado de dos personas más, las que no intentaron salvar al joven, porque ello equivalía a morir ellos también.

CARTA AL SR. DR. ELIAS ROJAS.

Muy señor nuestro: Usted entiende química; cómo le gustaría ganarse un mil dólares? La pintura de plomo y zinc "Devoe" requiere menos galones que de pintura mezclada y dura dos veces más que la de plomo y aceite—es hecha de plomo blanco, zinc blanco, trementina y aceite de linaza.

A cualquier químico que encuentre adulteración en dicha pintura le pagamos su cuenta y además un mil dólares.

A nadie importa conocer los ingredientes de nuestra pintura, pero nosotros queremos darlos a conocer. Plomo, zinc y aceite de linaza mezclados a máquina, es lo que se requiere para hacer una buena pintura y no plomo y aceite mezclados a mano.

Queremos hacer saber que una sola palabra describe la mejor pintura del mundo, y esa palabra es Devoe.

Tiene usted algo qué pintar?

De usted atentos y S. S.

F. W. DEVOE & Co.
9 New York.

P. S. Guillermo R. Lahmann y José P. Rodríguez Hermano, venden nuestros productos.

Grrndes depósitos de maderas del Pacífico

Frente al Seminario

Y EL ANEXO AL ASERRADERO, EN LA SOLEDAD

hay un inmenso surtido de maderas secas de primera clase para construcciones, en Guallacán, Cristóbal, Almendro, Jenízaro; así como una especialidad en tabloncillo, tablilla, traslapos, guarniciones, cornisas, molduras, rodapiés, sócalos, reglas, etc., etc.

Mis precios son los más reducidos de plaza.

1696-23 jl. ADOLFO GARCIA.

LA NUEVA FUNERARIA de CAMPOS HERMANOS

Servicio permanente el más esmerado del país.

Ataúdes, catafalcos y coches fúnebres de todas clases a los precios más económicos.

Al pie de la Cuesta de Moras.
841

MYSTER Y LOTION MYSTER

RAMON ZELAYA
ABOGADO Y NOTARIO PUBLICO
Habla Inglés, Francés, Alemán e Italiano.
Oficina: Avenida Central.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

LA IMPRENTA MODERNA

Libros Mayores

LIBROS
á varias tintas

Libros rayados

Blocks

Invitaciones
para Matrimonios
(Gran surtido)

Tarjetas
de Visita y de Fantasía
(Completo surtido)

ESQUELAS MORTUORIAS
(Grande y variada existencia)

Albums

Estuches

ENCUADERNACIONES
de todas clases y
todo lo relacionado
al arte del libro

al abrir sus Talleres, no llegó á explotar un

CAMPO NUEVO

sino á luchar con imprentas por muchos años establecidas. Conscientes de la lucha que deberían entablar, los Propietarios de la

IMPRENTA MODERNA

la dotaron de todos los elementos necesarios para LUCHAR y VENCER y lo han conseguido en breve tiempo, GRACIAS á LO MODERNO y COMPLETO del EQUIPO de MAQUINARIA y el INMENSO SURTIDO de PAPELERIA

la competencia y actividad del personal

y la baratura indisputable de los precios

LA "IMPRENTA MODERNA" está abierta noche y día; en lugar céntrico de la ciudad; conectada por cinco teléfonos con la red general; tiene en el ramo de Papelería, desde la esquela más delicada hasta el papel en bobinas para los rotativos; cinco prensas; cuatro linotipos; una rotativa; un taller completo de Encuadernación y el Departamento de trabajos artísticos y comerciales mejor equipado y más completo de recursos del país.

ROTULACION y REPARTO DE INVITACIONES PARA MATRIMONIO — ROTULACION y REPARTO DE INVITACIONES PARA ENTIERROS

PROSPECTOS

Memorandums

Facturas

Folletos

PROGRAMAS PARA BAILE

Menús

Revistas

PERIODICOS

LIBROS

con una gran rebaja de precios, debido á la bien montada sección de máquinas de

LINOTIPOS

las que funcionan día y noche; y para convencerse de nuestros adelantos, queda Ud. invitado para hacernos una visita, que gustosamente le recibiremos.

Aproveche los beneficios de la competencia, consultando con nosotros

UNA ENTREVISTA CON NOSOTROS ES UNA FUERTE ECONOMIA PARA EL CLIENTE

Lavado en la Roca de Carballo

Estropeado por un carro del Ferrocarril

Puntarenas, 2.

LAVADO

Con motivo de las grandes mareas del 31 en la noche, hubo un lavado de consideración en Carballo de modo tal, que el tráfico directo se ha interrumpido por unos días. Actualmente hay trasbordo en ese peligroso lugar.

Es necesario que el señor Cabezas haga una cortina de cemento armado en todos esos lugares amenazados por las olas, para evitar tales lavados.

REGRESO

Ayer regresaron los civilistas que fueron a acompañar al candidato señor Iglesias a esa capital. Vinieron satisfechos del viaje a pesar de los inconvenientes del camino.

EL SR. GOBERNADOR

Este activo e inteligente funcionario se encuentra todavía en esa capital y está haciendo sus veces el muy correcto y digno secretario de la Gobernación don Carlos Paris.

ESTROPEADO

Camilo Avila fue estropeado por un carro del ferrocarril que descarriló entre Lapas y Escobal el domingo último, se encuentra mal de salud debido a un mal golpe que seguramente sufrió interiormente. Lo asisten los doctores Guerra y Segreda.

TRABAJO DE ZAPA

Un individuo ANDA haciendo campaña contra cierto diario de esa capital con el fin de boicotearlo, pero parece que le ha salido la venada careta y el tiro por la culata. Este ex-maestrito que hoy se ocupa en semejante propaganda, está dando muestras palpables de su intransigencia y su falta de talento, pues no es así como se hace política. Lo curioso es que hasta sus mismos partidarios se han negado a secundar esa obra estúpida que ha sido contraproducente en esta culta sociedad.

CORRESPONSAL.

El concierto de esta noche

Esta noche a las 8 y 30 en punto se verificará en el Teatro Nacional el primer concierto del famoso violinista Andrés S. Dalmau.

En los círculos sociales y artísticos de esta capital reina gran entusiasmo por oír al violinista que de tan alto concepto disfruta en el mundo entero.

Una nota original en el concierto de esta noche será la asistencia de ochenta turistas americanos que llegan esta tarde a esta ciudad y que solicitaron ya desde Limón, localidades para asistir a la función.

UN VIEJO QUE SE CONVIERTE EN JOVEN

Muchos jóvenes se ponen viejos antes de que les llegue su época, y el origen de este cambio con frecuencia se verá que tuvo lugar al principio de la juventud cuando se carecía de experiencia. Pero a qué conduce el quejarse cuando es tan agradable nuestra labor de hacer del viejo un joven, dándole fuerza a los debilitados nervios devolviéndole la vida al sistema nervioso, renovando la fortaleza de la juventud por medio de la "Esencia Persa para los Nervios"!

Una caja de Esencia Persa para los Nervios es con frecuencia, suficiente, pero garantizamos que un tratamiento completo (6 cajas), curará el peor caso de debilidad nerviosa o devolveremos el dinero. Si tiene usted un amigo que ha envejecido prematuramente, aconséjele eficazmente que tome estas pequeñas pastillas del Oriente.

Se venden en todas Las Boticas o se manda una caja por correo, franco de porte, al recibo de $1.00, o un tratamiento completo de seis cajas por $5.00 oro americano.

THE BROWN EXPORT CO.,
95 Liberty Street, New York, N. Y., E. U. A.

Jarabe de Tabonuco al Guayacol

Esta medicina es una combinación científica de un bálsamico con un antiséptico.

EL TABONUCO, planta indígena de las Antillas es el EDWIGGIA BALSAMIFERA, que el célebre médico botánico Grossuldie consideró mucho más eficaz que el Tolú, savia de Pino y otros.

El GUAYACOL, derivado de la brea, es superior a la Creosota, por haber privado de las partes irritantes de ésta. Ha sido reconocido por las Academias de Medicina de Paris y Berlín como específico en el tratamiento de la TISIS PULMONAR y presta valioso contingente en la curación de CATARROS, BRONQUITIS, BRONCORREA Y DEMAS AFECCIONES DE LAS VIAS RESPIRATORIAS.

EL JARABE DE TABONUCO AL GUAYACOL es de éxito seguro en la curación radical de las afecciones antes apuntadas pudiendo por los resultados obtenidos garantizar sus efectos.

DOSIS: Adultos . . . . . 4 cucharadas al día
Niños de 9 a 12 años . . . . . 2 " " "
Niños de 6 a 8 años . . . . . 4 cucharaditas al día
Niños de 1 a 5 años . . . . . 2 " " "

NOTA IMPORTANTE.—El indio que sirve de marca de fábrica, lo mismo que las palabras "Tabonuco al Guayacol" han sido debidamente patentadas. Suplicamos fijarse bien en ellas para distinguir fácilmente el preparado que se desea.

¡CUIDADO CON LAS FALSIFICACIONES!

MARCA REGISTRADA

DEPOSITO EN COSTA RICA: LA BOTICA FRANCESA

1879—

JOSE MANUEL RIVERA

ELECTRICISTA

Ofrece sus servicios al público en instalaciones electricas y todo lo que a ello se refiera, atiende con esmero las órdenes que se le soliciten, dará gustoso cualquier dato o presupuesto. Recibe órdenes en "La Información". — Teléfono No. 18. — Apartado No. 49 y en el Teatro Moderno, teléfono No. 312. — San José Costa Rica.

ENCARGOS PARA CUBA

Aviso a mis amigos y al Comercio que saldré para Cuba el 1o. del mes de setiembre entrante en viaje de negocios, y con gusto me haré

CARGO DE CUALQUIER COMISION

en aquel lugar, con ventajas, pues conozco y soy conocido en aquella plaza.

San José, 29 de agosto de 1913.

PRUDENCIO ODIO.

1943-30 al 31 agto.

Proclamación de la candidatura oficial

ARTICULO 1°.

Contando con larga práctica, con excelentes recomendaciones de las diferentes personas a quienes he hecho trabajos estoy dispuesto a reparar, reformar o construir casas y a suministrar los cálculos y pesupuestos que se me pidan. Construcciones contra temblores e higiénicas.

En mi taller que fue antes de Mariano Struck y que está situado 250 varas al Este de la oficina de "La Información" tengo depósito de muebles, puertas y ventanas de toda clase precio y estilo, planta para torneo y calados y depósito permanente de madera a los precios más racionales.

Unico propietario,

1925-28 agto. SANTIAGO SEGURA R.

Rudolph Hertzog

Brüderstrasse *Breitestreseas*

BERLIN C.—Alemania

Casa principal y de gran estilo especialista en vestidos, ropa

* * * * * ajuares, decoraciones y muebles * * * * *

Telas de lana, seda y algodón, para vestidos de señora, Vestidos medio confeccionados, de tul, seda y velo lavable. Pañoletas, mantos de viaje, coche y abrigo y frazadas.

Confecciones para señoras,
Trajes para niños, ropa para caballeros

Telas blancas de algodón, lino, mantelería, ropa de baño, ropa interior blanca, ropa para camas, guantes, corbatas, medias, ropa interior de punto, corsets, delantales, sombrillas, parraguas.

Catálogos gratis a quien los solicite

150 R. Para informes, dirigirse a GUILLERMO NIEHAUS, SAN JOSE 1872

Doctor José Corvetti

MEDICO-OCULISTA

Dirección: 100 varas al Norte de la Casa Presidencial
Horas de consulta: de 8 a. m. a 4 p. m. todos los días excepto los martes.
Apartado de correo 510. - Teléfono 106. 2712-9 ag.

"Breva Diana"

importada

Para detallar á diez centimos la tableta
Se vende en los principales almacenes y en mi oficina

WALTER J. FORD.

FINCA "LA OLIVA"

Se vende por la mitad de su valor esta finca situada a la orilla del Ferrocarril a 14½ millas de Limón. Contiene 104 hectáreas más o menos, 35 o 40 están cultivadas de bananos, cacao y hule, hay bastante madera. Hace un año un banco de esta capital dió con la hipoteca de ella, $6,000, hoy la finca ha mejorado bastante, gastando en ella más de los $6,000; la mejor parte del terreno está en montaña, y atrás hay terreno suficiente para hacer una de 400 hectáreas. Informes

Juan Zamuda en Cartago. 1833—13 ag. a. s. o.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

AVISOS DE OCASION

NO PUDIENDO atenderlo personalmente por motivos de enfermedad, mi hotel "La Flor," situado frente al costado norte del Mercado de esta ciudad, lo vendo en muy buenas condiciones para el comprador.
DOMINGA CESPEDES v. DE SERRAULTE.
1969—4 al 20 Sept.

NEGOCIO.—Vendo una casa en la esquina formada por la Avenida 6a. y la Calle 1a., contigua a la Misión Evangélica, cerca de Catedral.
Una propiedad por la Caballeriza de Manuel Hernández, compuesta de cuatro casas para alquilar a 25 colones c. u. y doce casitas interiores que producen ¢120.00 mensuales.
Dos casitas que producen 16 colones mensuales. Una propiedad compuesta de trece casas pequeñas, cien varas al Sur del edificio "Mauro Fernández", y un patio de casas de vecindad, frente a esta construcción. No se necesita todo el dinero al contado. Puedo cambiar algunas de esas casas por una finca. Todas las casas están debidamente aseguradas. Más detalles en mi oficina Arcadas—Apartado 551.—JOSE JOAQUIN GARCIA.
1970—4 sept. a s. o.

SE ADMITEN comensales en la casa No. 82 Avenida 7a. Este, tras el Edificio Metálico. Buena comida, precios económicos y esmerado aseo.—P. DE RAMIREZ.
1968—3 Sept. a s. o.

OCASION.—El que quiera tener una propiedad contra temblores, punto céntrico, higiénica, con sala, dos cuartos, comedor, cocina, baño, depósito de leña, excusado, patio, solar y cuarto para depósito, tiene instalación eléctrica y es de zaguán. Está situada en la Calle 10a. Norte, a 450 varas al norte del Mercado, Paso de la Vaca, 50 varas al norte de la pulpería "La Bomba." Informes con su dueño, LUIS MOYA G.—La casa produce 25 o 20 colones mensuales; tiene muy buena agua.
1966—3 Sept. a s. o.

SE VENDE baratísima una buena finca de banano constante de cien manzanas, con setenta sembradas y en producción, situada en Guácimo. Produce mensualmente 200 colones libres de gastos, como se puede ver en los libros y se dá en ¢15,000.00. Tiene un tranvía propio de tres mil metros que costó, colocado, ¢700.00. Para pormenores, entenderse con el Licenciado don Francisco Aguilar Barquero.
1961—3 al 13 Sept.

PARA UN POBRE.—Una finquita de café, en plena producción, constante de cuatro y media manzanas, con una cosecha pendiente como de treinta fanegas, con hermosa casa de habitación, buenas leñas, una bonita paja de agua que la cruza, y situada en las afueras de la ciudad de Alajuela, a unos pocos metros de la línea del Ferrocarril en dirección a Río Segundo, puede obtenerla un agricultor pobre por un precio sumamente equitativo, pagadero a plazos largos, si además de dejar hipotecada la misma finca para garantizar el pago, da otra garantía hipotecaria o un buen fiador a satisfacción. Plazo de años. No se exige ninguna suma al contado. Para más informes, dirigirse al Lic. Marichal, Oficina frente al Seminario,—quien está debidamente autorizado para hacer la negociación.
San José, 31 de agosto de 1913.
1957—2 Sep. a s. o.

VENDO UN DINAMO, corriente directa de 150 amperes. 110 Wats. Bueno para 300 bombillas de filamento. Para precio y condiciones habrá que dirigirse en Guadalupe y en San José, a don Gerardo Castro, en su oficina de Abogado, frente a la Casa Presidencial. Como el dinamo está en El Naranjo, de Alajuela, puede verse en casa de don Pedro Brenes.—ELADIO GUTIERREZ.
1964—2 al 5 Sept.

VENDO un lote en Aranjuez, alto de la Estación al Atlántico por abonos mensuales. También vendo un carretón de mano. Entenderse con ADAN CALVO frente al "Monte Nacional de Piedad", 50 varas al Sur del Seminario.
1931-26 agto. al 14 stbre.

SE VENDE una preciosa finquita al Noreste de la población. Consta de 4½ manzanas, cultivadas de caña de azúcar, maíz, plátanos y pastos en muy buen estado.—Tiene además, una casa de habitación de madera, nueva y cómoda con servicio de agua de la nueva cañería.—Para más informes entenderse con su dueño,
FELIX DELGADO.
Coronado, agosto 27 de 1913.
1930-29 agto. al 14 stbre.

POR MITAD DE SU VALOR vendo tres lámparas de luz eléctricas, dos jarrones chinos floreros, cuadros, dos lavatorios y varias otras cosas, también helechos en macetas, canastas con tricopilias, sotralias y reinas de la guaria.
Todo se puede ver en mi casa de habitación 150 varas al Oeste del Palacio de Justicia.
O. de BREMAUD.
1920-28 agto. al 5 stbre.

AVISO.—Compro sellos usados de Costa Rica y Centro-América, en grandes o pequeñas cantidades.—Sucursal de La Tempestad.—Paso de la Vaca—San José.
22 s. o.

CASAS pequeñas, decentes, de madera, para alquilar, Avenida Central, 50 varas acá del cruce del tranvía a San Pedro con el Ferrocarril al Pacífico. Servicio independiente. Baños de aspersión, luz eléctrica. Informarán en el mismo local.
1882-20 agto. a S. O.

AL COMERCIO.—En inmejorable punto de comercio, veinticinco metros al Norte del Mercado de esta ciudad, se vende una casa espaciosa, propia para cualquier clase de negocios. Solo una parte del precio se exige al contado, dándole al comprador el plazo que necesite para el pago del resto.
En el Registro de la Propiedad informará Jorge Ureña. 1887-21 ag. a s. o.

SE DESEA tomar una finca en arrendamiento. Informes en esta oficina.
1796-8 ag. al 7 st.

VENDO LOTES frente al Edificio "Mauro Fernández". Construyo casas con maderas de primera calidad y con facilidades de pago. En Guadalupe también vendo lotes muy bien situados cerca de la Plaza y del Tranvía, por abonos muy pequeños. Escriba una tarjeta o pase a mi casa.
NICOLAS MONTERO B.
100 varas al Este de la Dolorosa
1566-6 jl. a s. o

PENSION.—En casa de las señoritas Montealegre Quirós, se alquilan cuartos con muebles o sin ellos. También se reciben pensionistas. 1790-5 ag a s. o.

UNA FINCA de cinco a diez manzanas, cercana a cualesquiera de los tranvías que parten de esta ciudad, se desea comprar o tomar en arrendamiento por un largo plazo. No importa la clase de cultivo a que esté dedicada. Dirigirse al apartado 775.
1804-13 ag al 12 st.

DEL LUNES once en adelante daré clases de Francés y bordados en mi nueva residencia frente al Lic. don Benito Serrano casa de don Gregorio Martínez.
ZELICE RAFFESTIN.
1823—10 agosto. al 12 sepbre.

TENIENDO que ausentarme del país, vendo los utensilios de mi pastelería en conjunto o en partes. También vendo mesitas y un mostrador.—ENRIQUE GARRON.
1884—20 agto al 5 Sep.

EN SAN PEDRO, se vende barato un lote de terreno de 3.720 varas cuadradas. Está situada al lado de la línea y como a 5 minutos de la estación principal del F. C. Tiene agua. Dirección: Apartado No. 190.
1863—19 agto. 4 Sep.

POR ¢ 90.00 mensuales alquilo los altos de la casa situada en la calle de "La Estación", entre "Ambos Mundos" y "Alsina". Está completamente refaccionada y es cómoda, higiénica, y contra temblores.
CARLOS VOLIO TINOCO.
1935-29 agto. a S. O.

ELEVADOR.—A la persona que lo necesite puedo venderle un ELEVADOR bueno, probado y barato.
San José, Agosto 29
1932-21 ag al 6 st. JORGE CASTRO G.

SANTAL MIDY

Supresion de las inyecciones.

Tratamiento el mas facil y el mas discreto.

Exigir la firma: *Midy* sobre el rótulo.

CURACION RAPIDA y RADICAL
de los flujos antiguos ó recientes

Cada cápsula lleva el nombre MIDY — Desconfiar de las Falsificaciones. — Cada cápsula lleva el nombre MIDY

PARIS, 8, Rue Vivienne y en todas las Farmacias.

"DES ROSES"

PERFUME

V. RIGAUD. PARIS
En todas las buenas Perfumerías.

CEREVISINA

(Levadura seca de cerveza)

La **CEREVISINA** da maravillosos resultados en el tratamiento de los *furúnculos*. En los enfermos que padecen de *psoriasis, herpès* ó *eczema*, produce el mejor éxito mejorando rapidamente su estado general, asi como en el *acné*, la *urticaria*, etc.

PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las Farmacias

TINTORERIA PERALTA

Al Sur del Colegio de Señoritas

Procedimientos modernos sin ácidos — Colores firmes y brillantes

10

BUEN TRABAJO Y PRECIOS BAJOS

J. VICENTE PERALTA

☛ TOME TABONUCO

A LOS COSTARRICENSES AMIGOS DE LO BUENO

Entre los muchos COGNACS que se ofrecen el MEJOR sin discusión es el

MARTELL

PIDASE EN LAS CANTINAS Y HOTELES.

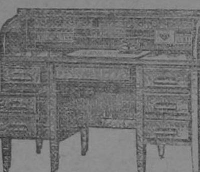
LUIS GUMIS

tiene establecida su gran fábrica de muebles en la casa
EL BALCON DE EUROPA

LA ARTISTICA
que es sin disputa la mejor del país, movida por fuerza eléctrica.

Gran existencia de muebles y mobiliarios completos para montar una casa.

-Ebanistería, Tornería-
- Puertas y Ventanas -



LUIS GOMIS
ha sabido demostrar que la fabricación de muebles es un arte artístico y delicado.

APARTADO No. 269 — 13 — TELEFONO No. 318

Maderas de Laurel

En mi depósito, 50 varas al Norte de la Jabonería "El Laberinto", y al Este de la Pacific Lumber Co., por la Estación del Pacífico, vendo:

TABLONCILLOS de laurel de 6 pulgadas de ancho desde 0.75 hasta ¢ 1.25.

TABLILLAS de laurel de 6 pulgadas de ancho desde 0.45 hasta 0.80.

TABLAS desde 6 á 16 céntimos la pulgada.

ALFAJILLAS desde 0.40 hasta ¢ 1.20.

San José, abril 24 de 1913.

773-2 ab. s. o.

F. LOPEZ GARCIA.

IMPORTANTE

Hasta nuevo aviso los precios del AZUCAR serán los siguientes:

Primera clase	16.50
Segunda "	15.00
Tercera "	12.00

DESCUENTOS:

5% y 5% sobre órdenes de 100 qq. para arriba
☛ 5% " " " 10 á 99 quitales.
Las órdenes menores de diez quintales no

San José, 15 de Enero de 1913.

74 — LINDO BROTHERS.

INGLATERRA Y FRANCIA

SASTRERIA Y TIENDA

Trajes a medida, precios económicos. Grandes novedades en casimires ingleses y franceses.

Suscripción a trajes sobre medida de ¢ 30 y ¢ 50, obsequiando a los suscriptores con el 50% de los trajes en combinación con la lotería del Asilo Chapuí.

PIDA UD. DETALLES

JOSE VICEDOMINI

Avenida Central.—Frente al Banco Anglo.

HAMBURG-AMERICAN LINE

ATLAS SERVICE

Los siguientes lujosos vapores de la Compañía salen de Limón semanalmente para NEW YORK, y hacen escalas en COLON, KINGSTON (Jamaica) y SANTIAGO DE CUBA

Además, los vapores "PRINZ JOACHIM" y "PRINZ AUGUST WILHELM" tocan en PEARL LAGOON (Nicaragua). Los

"PRINZ AUGUST WILHELM".
"E. L. BOAS"
"CARL SCHURZ"
"PRINZ JOACHIM".

vapores "CARL SCHURZ" y "E. L. BOAS" tocan en SANTA MARTA (Colombia).

Es la ruta más rápida para la EXPORTACION DE CAFE.
Todos los vapores tienen MEDICOS Y CAMARERAS.
Para pasajes y más detalles en las oficinas del Agente en SAN JOSE y LIMON.

24 — JOHN M. KEITH, Agente General.

PIDA ESTA MARCA EN TODAS PARTES

NO HAY NADA IGUAL

PRUEBE

Despacho abierto los días de fiesta, de las 8 a. m. á las 2 p. m., 75 varas al Sur del Colegio de Señoritas. 72

DEPOSITO DE MATERIALES DE ZAPATERIA—MARIA V. DE CARBO

SAN JOSE, C. R. -- APARTADO No. 706.

OFREZCO á mi numerosa clientela y público en general, un completo surtido en Cueros finos, como cabritillas y charoles; Cueros ordinarios; Herramientas, completo surtido; Hormas americanas, francesas y españolas; un completo surtido en elásticos á hiladillos de todo precio. Ojetes y ganchos; Cueros artificiales como para muebles y forros de Calzado; Hebillas finas y cordones de seda (fantasía); El mejor betún que se conoce "Union Cream", da un brillo como el charol. Surtido en Badanas de todos colores. Acaba de llegar un surtido de Lazos de seda (fantasía), para Calzado; Cueros de colores finos y todo lo concerniente al ramo de Zapatería, siempre á precios bajos.
Visite este establecimiento: es el más surtido y el más grande del país en este ramo. Todos los años hay obsequios para los clientes.
4

Extracto de Malta KEPLER

MARCA DE FABRICA

Tan apetitoso

Hay ayuda para las digestiones malas y fuerza para los cuerpos débiles en cada cucharada.

Tomadlo como miel

Burroughs Wellcome y Cía.
Londres
(Inglaterra)

Sr. P. 487 — *All Rights Reserved*

WILLIAM L. DINES JR. CO.

WORCESTER MASS. U. S. A.

FABRICANTES DE TODA CLASE DE MAQUINARIA PARA BENEFICIAR CAFE

Ofrecen sus productos á precios sin competencia y los garantizan en duración, solidez, excelente resultado, manejo sencillo y economía de fuerza.

La máquina que, una vez colocada, no diera el resultado requerido, podrá ser devuelta y su valor será reembolsado.

Para pormenores respecto á condiciones y facilidades solicítense informes de nuestro agente.

270-9 En. — BENJ. E. PIZA.

UNITED FRUIT CO.—SERVICIO DE VAPORES

SALIDAS DE LOS VAPORES DE PUERTO LIMON

PARA NEW YORK, vía Colón y Jamaica, todos los lunes á las 5 p. m.
Los nuevos y lujosos vapores, PASTORES, CARRILLO, SIXAOLA y TIVIVES, llevarán pasajeros y carga de Limón á New York en menos de ocho días, tocando en Colón y Jamaica solamente para recibir pasajeros y correspondencia. También llevarán carga para Europa vía New York.
Estos vapores hacen conexión en Colón con vapores para Bocas del Toro, Cartagena, Puerto Colombia y Santa Marta.
PARA NUEVA ORLEANS, vía Bocas del Toro y Colón, todos los jueves á las 5 p. m.
Servicio solamente de pasajeros con los reconocidos vapores HEREDIA, CARTAGO y PARISMINA.
PARA PUERTO CORTEZ, PUERTO BARRIOS Y BELICE, todos los domingos á las 5 p. m.
Servicio solamente de pasajeros con los vapores MAROWIJNE, COPPENAME y SARAMACCA.
PARA BOSTON (directo) todos los sábados en la noche.
Servicio solamente de pasajeros con los vapores SAN JOSE, LIMON Y ESPARTA.
Todos los pasajeros de primera clase para Bocas del Toro y Colón, Panamá, deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José ó Limón CINCO DIAS consecutivos antes de embarcarse á fin de obtener una constancia de haber permanecido en ese lugar durante dichos cinco días.
Durante la época de Abril primero á Octubre treintiuno, todos los pasajeros para Nueva Orleans, deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José TRES DIAS consecutivos antes de embarcarse, á fin de obtener una constancia de haber permanecido en ese lugar durante dichos tres días.
Además, todos los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.
Para más informes, reservaciones de camarotes, etc., dirigirse á las oficinas de la UNITED FRUIT COMPANY en San José ó Limón, ó á los Sub-Agentes SASSO Y PIRIE en San José.
49

Unión de Panaderías

"LA SOLEDAD," "LA HABANERA," "LA ESPIGA DE ORO" Y "LA ESTRELLA"

Gerente de estas panaderías es el conocido industrial Prudencio Odio. Las marcas siguientes:
"JOSEFINA" del molino de A. Odio y Co.; "NEPTUNO" y "BRILLANTE," harinas que se trabajan en estas panaderías, dan garantía por su calidad, y son importadas de la parte Norte de los Estados Unidos.
El promedio o liga es el siguiente:

HARINA	100 libras
SAL BLANCA	25 onzas
MANTECA FRITA	4 libras
AGUA PURA	40 libras

Hornos a temperatura conveniente, y se obtiene una calidad superior, como la que ofrece el Gerente en los despachos y sucursales que tienen en esta capital.
Las sucursales son las siguientes: La del Sr. Samuel Nicholas, frente a la Estación del Atlántico; la de la Sra. Socorro v. de Pérez, por La Soledad; la del señor Maffio en el Paso de la Vaca, frente a La Bomba; la del señor Benito Lorenzo, cerca de la Plaza de Ganado.
Como la fama de la panadería de La Soledad, justamente adquirida en tantos años es un aliciente, para tantos expendedores, se avisa al público, que es ley de muchos vendedores ofrecer el pan como de esta panadería, pero no hay engaño posible si el consumidor quiere fijarse, pues el gusto del pan es conocido; además es el pan que se vende a mejor precio, por la calidad garantizada...
1128—25 myo. — EL GERENTE.

Compañía Ncnal. Constructora

Contando con un personal competente ofrece sus servicios en los siguientes ramos:

TRABAJOS	CONSTRUCCIONES
Albañilería, carpintería, pintura, herrería, hojalatería, fontanería,, levantamiento de planos y cálculo de obras	Casas humildes y lujosas, al capricho del contratante ó en cualquier sistema ó estilo, al contado ó á plazos.
HECHURA	**DIRECCION**
Puertas y ventanas y muebles	En la construcción de edificios

Apartado 889
Oficinas y Talleres: Frente á la Capilla del Seminario
840 — SAN JOSE DE COSTA RICA — 10 A

CHAMPAGNE POMMERY & GRENO

PRIMERA MARCA DEL MUNDO

UNICOS CONCESIONARIOS: FEDº PFEIFFER & Cº — BORDEAUX

Gane Mucho Dinero

en un nuevo negocio. Sea Ud. un fotógrafo de un minuto. **No se requiere experiencia.** Sea Ud. independiente. Sea propietario de su propio negocio. Centenares de personas se están enriqueciendo por medio de este proceso maravilloso. Retratos hechos **directamente sobre tarjetas postales**, reveladas y entregadas en un minuto. **Sin Camara Obscura, Sin Placas Negativas, Sin Peliculas.**

La Maquina Para Postales "MANDEL"

es una nueva cámara maravillosa para hacer retratos en cinco estilos diferentes (tarjetas postales ó botones.) Esta máquina maravillosa le entrega ganancias inmediatas.

Se Ganan Facilmente de 20 a 50 Pesetas Diaras.

Con una máquina para Tarjetas Postales "Mandel," Ud. gana mucho dinero en todas partes—en carnevales, picnics, ferias y todas ocasiones especiales. Siguiendo las instrucciones que le enviamos con el equipo, Ud. empeza á ganar dinero tan pronto que recibe la máquina. **El catalogo en español se envia gratuito a solicitud.** Escriba Ud. hoy mismo.

Melchior, Armstrong & Dessau
Dept. 336 Centennial Bldg., New York, E.U.A.

CONTRA TEMBLORES

Se alquila una casa baja, contra temblores, se compone de sala, tres dormitorios, comedor, cuarto de sirviente, cocina y dos patios, está situada al lado Oeste del edificio Mauro Fernández; el precio del alquiler es de 40 colones con luz. Entenderse con Manuel Soto Mendoza. 13 s. o.

INTERESANTE A LAS SEÑORITAS

Prácticamente y en muy poco tiempo puede Ud. perfeccionarse en la moda asistiendo a las clases de corte y costura que nuevamente daré en mi casa de habitación, Calle de la Estación del Atlántico, frente al Carmen.

Necesito dos costureras con buenas referencias.

Adela Ruiz de Samayoa.

1740-14 ag.

ALFREDO MADURO C.

MECANICO ELECTRICISTA

Instalación y Reparación de toda clase de maquinaria
Especialidad en motores de gasolina
Garantía, Baratura y Rapidez

1908—24 agto. al 14 sep.

SENOS

Desarollados, Reconstituidos, Hermoseados, Fortificados
con las **Pilules Orientales**
el unico producto que en dos meses asegura el desarollo y la firmeza del pecho sin causar daño alguno á la salud. Aprobado por las notabilidades medicas.
J. RATIÉ, Phco.
5, Passage Verdeau, Paris.
Frasco con instrucciones en Paris 6'35
En SAN JOSE:
BERMANN & ZELEDON

TOME PETRONINA

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.